

浙江第一銀行

有限公司

(香港註冊)

依照香港銀行法例第三十七條之一規定，公佈如下

資產負債表

一九八二年十二月三十一日

(以壹仟港元為單位)

	1982	1981
股本(附註四)	\$ 100,000	\$ 75,000
公積金及盈餘		
公積金(附註五)	100,000	90,000
未分配盈餘	9,261	6,545
附屬公司存款	\$ 209,261	\$ 171,545
流動負債	47,098	1,656
各項存款及其他賬項	2,390,837	1,423,520
(包括內部及溢利準備)		
應付票據	129,272	72,465
其他負債	47,395	43,943
撥派予股東之股息及紅利	15,000	15,000
代客保證款項	\$ 2,838,863	\$ 1,728,129
對銷賬	1,684,985	893,481

胡恩紀(董事長) 朱孔嘉(董事)
孔祥魁(董事兼總經理) 今村俊雄(董事兼副總經理)

附註乃屬賬項之一部份

\$ 4,523,848 \$ 2,621,610

綜合資產負債表

一九八二年十二月三十一日

(以壹仟港元為單位)

	1982	1981
股本(附註四)	\$ 100,000	\$ 75,000
公積金及盈餘		
公積金(附註五)	100,000	90,000
未分配盈餘	5,180	5,082
流動負債	\$ 205,180	\$ 170,082
各項存款及其他賬項	2,428,028	1,429,666
(包括內部及溢利準備)		
應付票據	135,672	72,482
其他負債	48,262	43,381
撥派予股東之股息及紅利	15,000	15,000
代客保證款項	\$ 2,832,142	\$ 1,730,611
對銷賬	1,684,985	893,481

胡恩紀(董事長) 朱孔嘉(董事)
孔祥魁(董事兼總經理) 今村俊雄(董事兼副總經理)

附註乃屬賬項之一部份

\$ 4,517,127 \$ 2,624,092

	1982	1981
流動資產		
現金及存放同業	\$ 1,137,196	\$ 347,692
應收票據	500,200	487,525
各項放款及其他賬項	988,705	742,272
(已除呆賬準備)		
其他資產	51,671	38,630
總計	\$ 2,677,772	\$ 1,616,119
各項投資(附註六)	7,559	3,455
聯號公司投資(附註七)	6,176	4,176
附屬公司投資(附註八)	25,370	13,376
附屬公司欠款	69,621	56,905
固定資產(附註九)	52,365	34,098
總計	\$ 2,838,863	\$ 1,728,129
應收保證款項		
對銷賬	1,684,985	893,481

\$ 4,523,848 \$ 2,621,610

損益表

截至一九八二年十二月三十一日之年度

(以壹仟港元為單位)

	1982	1981
本年度純利	\$ 52,716	\$ 46,553
已除溢利稅及撥存內部準備， 並已扣除下列各項開支：		
董事酬金：董事公費	\$ 120	\$ 120
其他酬金	5,693	4,323
核數師費	\$ 5,813	\$ 4,443
其他酬金	\$ 200	\$ 129
上年度未分配盈餘	6,545	4,992
可分配之純利總額	\$ 59,261	\$ 51,545
純利分配：		
撥入普通公積金	35,000	30,000
撥派股息每股拾元(1981—每股拾元)及 紅利每股拾元(1981—每股拾元)		
予七十五萬股(1981—七十五萬股)	15,000	15,000
未分配盈餘撥下年度	\$ 9,261	\$ 6,545

綜合損益表

截至一九八二年十二月三十一日止之年度

(以壹仟港元為單位)

	1982	1981
本年度綜合純利	\$ 50,098	\$ 45,563
已除溢利稅及撥存內部準備， 並已扣除下列各項開支：		
董事酬金：董事公費	\$ 125	\$ 120
其他酬金	5,858	4,323
核數師費	\$ 5,983	\$ 4,443
其他酬金	\$ 340	\$ 206
上年度未分配盈餘	5,082	4,519
可分配之純利總額	\$ 55,180	\$ 50,082
純利分配：		
撥入普通公積金	35,000	30,000
撥派股息每股拾元(1981—每股拾元)及 紅利每股拾元(1981—每股拾元)		
予七十五萬股(1981—七十五萬股)	15,000	15,000
未分配盈餘撥下年度	\$ 5,180	\$ 5,082

賬項註釋

一、最後授權控制公司

浙江第一銀行有限公司之最後控制公司為Consolidated Commercial Company Inc.，在巴拿馬註冊。

二、會計準則

甲、綜合根據

綜合賬項包括浙江第一銀行有限公司及其附屬公司之一九八二年度經審核之賬項。附屬公司詳細說明如下：

附屬公司名稱	註冊地點
浙江一財務有限公司	香港
浙江第一銀行(代理人)有限公司	香港
浙江第一(信託)有限公司	香港
浙江一地產有限公司	香港
浙江一海外有限公司	美國

乙、攤銷

官地如其租約年期超過五十年者則不予攤銷

其他則按照所餘年期分期攤銷

丙、外幣

外幣資產及負債均按照一九八二年十二月三十一日之匯率折算為港元

年內外幣交易亦按照當日之匯率折算為港元。外幣折算之差異見損益表

丁、呆賬及壞賬

凡經認定為呆賬及壞賬之各項貸款，均由呆賬準備金內扣除

此外，若干款項已撥作呆賬之準備金。此項準備金乃扣自各項貸款及其他賬項

戊、聯號公司

聯號公司乃指本集團佔有股份百分之十至百分之五十之公司，並參與其經營策略者而古。自各聯號公司

所取得之股息已撥入集團總收入

三、溢利稅

溢利稅是以一九八二年全年之估計應課稅之溢利按照現行稅率百分之十六及二分之一計算

四、股本

(以壹仟港元為單位)

	1982	1981
註冊股本		
一百萬股，每股壹佰元	\$ 100,000	\$ 100,000
實收股本		
年初	\$ 75,000	\$ 50,000
加：派發紅股	25,000	25,000
年底	\$ 100,000	\$ 75,000

五、公積金

(以壹仟港元為單位)

	1982	1981
甲、普通公積金		
年初結餘	\$ 70,100	\$ 60,000
由損益賬轉來	35,000	30,000
由內部準備金轉來		5,000
減：派發紅股	\$ 105,000	\$ 95,000
年底結餘	25,000	25,000
乙、資本公積金		
行址及房地產重估盈餘	\$ 80,000	\$ 70,000
公積金合計	21,000	20,000
總計	\$ 100,000	\$ 90,000

六、各項投資

(以壹仟港元為單位)

	1982	1981
本集團	\$ 383	\$ 383
本銀行	\$ 383	\$ 22
本集團	\$ 22	\$ 22
本銀行	\$ 22	\$ 22
本港上市證券，原值或市值		
(以兩者之低者為準則)		
市值：31/12/82—\$ 383		
31/12/81—\$ 54		
本港非上市證券，原值	400	—
外埠上市證券，原值或市值	6,979	6,979
(以兩者之低者為準則)		
市值：31/12/82—\$ 7,044		
31/12/81—\$ 3,289		
外埠非上市證券，原值	197	197
總計	\$ 7,959	\$ 7,559
七、聯號公司投資		
非上市證券，原值	\$ 8,426	\$ 6,176
聯號公司欠款	10,950	8,991
總計	\$ 19,376	\$ 15,167
持有普通股份		
本銀行	30%	—
附屬公司	25%	—
Meering Development Limited	—	50%

七、附屬公司投資

此項投資乃按一九八二年底由本銀行直接持有全部權益之五間附屬公司

附屬公司名稱

附屬公司名稱	註冊地點
浙江一財務有限公司	香港
浙江第一銀行(代理人)有限公司	香港
浙江第一(信託)有限公司	香港
浙江一地產有限公司	香港
浙江一海外有限公司	美國

八、附屬公司投資

此項投資乃按一九八二年底由本銀行直接持有全部權益之五間附屬公司

附屬公司名稱

附屬公司名稱	註冊地點
浙江一財務有限公司	香港
浙江第一銀行(代理人)有限公司	香港
浙江第一(信託)有限公司	香港
浙江一地產有限公司	香港
浙江一海外有限公司	美國

(以壹仟港元為單位)

	1982	1981
投資，原值	\$ 25,370	\$ 13,376

九、固定資產

(以壹仟港元為單位)

	1982	1981
本集團	\$ 90,007	\$ 45,309
本銀行	\$ 45,309	\$ 64,664
本集團	\$ 64,664	\$ 30,277
本銀行	\$ 30,277	\$ 30,277
房地產及其他地產		
(原值減折舊)	7,265	7,056
傢俬、設備、器具裝置及車輛		
(原值減折舊)	\$ 97,272	\$ 52,365
總計	\$ 68,765	\$ 34,098

十、比較數字

賬項內與去年同期之若干比較數字已重新分類，以符合本年度之賬項編排。

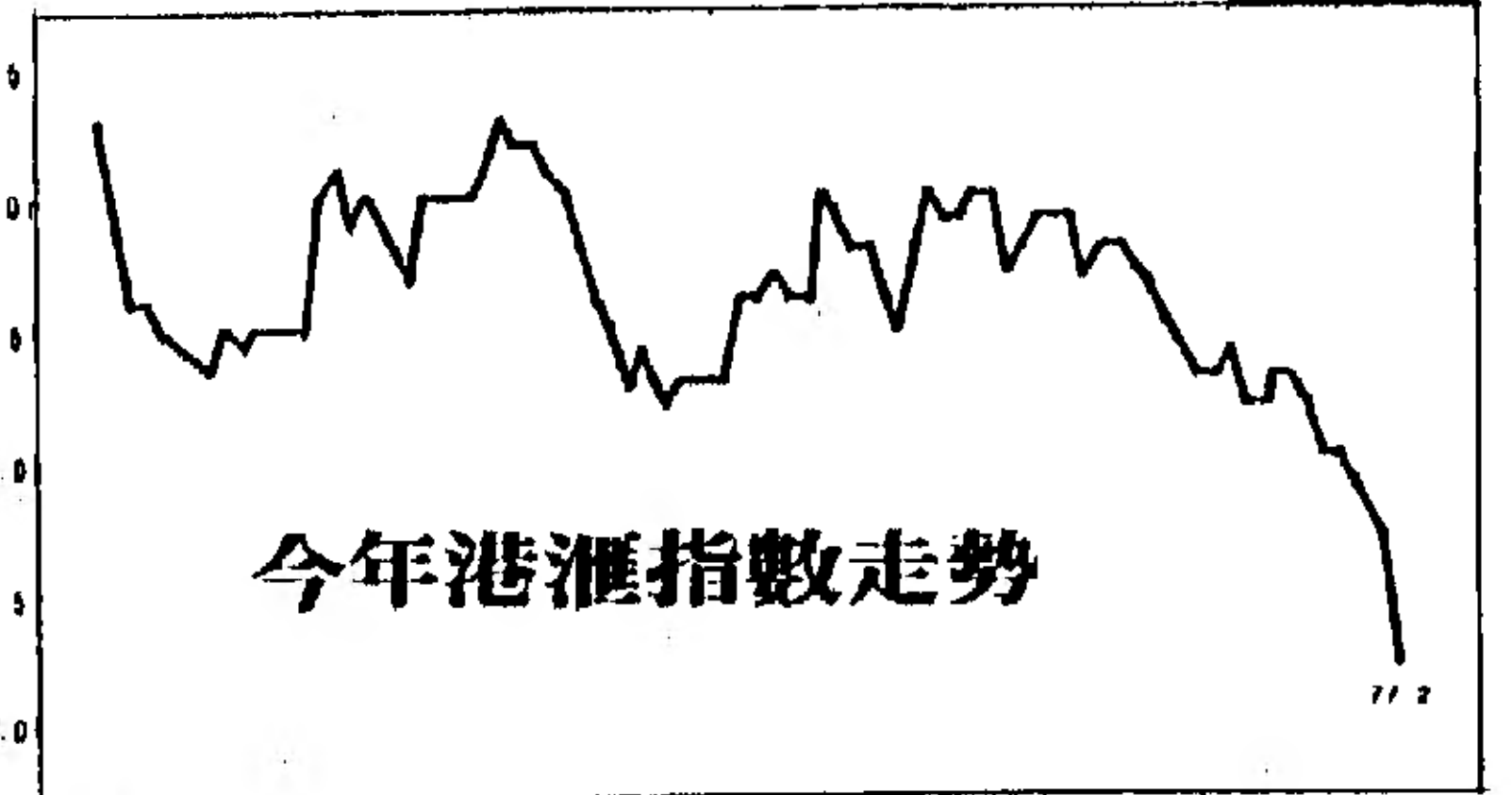
核數師致浙江第一銀行有限公司股東報告書

依照本核數師意見，上列之賬目及其賬項註釋均符合香港公司條例內有關銀行集團之規定，並足以顯示該銀行及其集團在一九八二年十二月三十一日之真確而合理綜合財務狀況，及截至該日止之綜合溢利。

一九八三年三月三日

黃秉章 陳乙明 關文偉 會計師行

董事會：胡恩紀(董事長)	蘇松重(任期至19/1/1983止)	簡悅強爵士	孔祥魁	朱孔嘉
青木辰男	許厚鈺	岸田昭(任期由19/1/1983)	李傑耐婉	
張克龍	今村俊雄(任期由19/1/1983)	蔣池透(任期至19/1/1983止)	E. W. TILLING	
總經理：孔祥魁				
副總經理：張克龍	蔣池透(任期至19/1/1983止)	今村俊雄(任期由19/1/1983)		
鄭奇鋁	馮昇	吳國泰	陶源青	汪毓源
附屬公司：浙江一財務有限公司	浙江第一銀行(代理人)有限公司			
浙江第一(信託)有限公司	浙江一地產有限公司	浙江一海外有限公司		
聯系公司：第一勳業銀行				
聯號公司：第一勳業財務(香港)有限公司	銀聯通寶有限公司	Meering Development Limited		



今年港滙指數走勢

港滙指數猛挫點五創新低點 港元弱勢惹人憂慮 白禮宜稱暫不預

【本報訊】昨日港滙指數大幅下挫，點五創新低點，港滙指數由前日之九百八十五點，跌至九百八十二點，跌幅達三點。昨日港滙指數之跌幅，較前日之跌幅為大，且連跌三日，顯示港元弱勢，惹人憂慮。

昨日港滙指數之跌幅，較前日之跌幅為大，且連跌三日，顯示港元弱勢，惹人憂慮。昨日港滙指數之跌幅，較前日之跌幅為大，且連跌三日，顯示港元弱勢，惹人憂慮。

藍籌跌勢較急 港股大幅調整

【本報訊】昨日港股大幅調整，藍籌股跌勢較急，恒指挫廿六點成交一億六千萬。昨日港股大幅調整，藍籌股跌勢較急，恒指挫廿六點成交一億六千萬。

日經社理指數：18-4-83

日經指數	8582.53	+30.37
日經指數	788	—
日經指數	1390	+1.0
日經指數	1390	+1.9
日經指數	1680	—
日經指數	525	+4.2
日經指數	234	+4.4
日經指數	825	-1.1
日經指數	2290	-3.0

日本和光國藥有限公司提供

大市受制於大戶 雖現調整仍看好

【本報訊】昨日大市受制於大戶，雖現調整仍看好。昨日大市受制於大戶，雖現調整仍看好。

工商界 0123 456 7890

郎法國法兌 高新創元美

【本報訊】昨日法兌美金，高新創元美。昨日法兌美金，高新創元美。

本港金鈔外幣行情表

幣別	單位	行情
美元	100元	85.80
英鎊	100元	148.50
日圓	100元	236.00
新台幣	100元	24.50

外圍無市率先上揚 港金升四十六元

【本報訊】昨日外圍無市率先上揚，港金升四十六元。昨日外圍無市率先上揚，港金升四十六元。

本港股市昨日成交報價表

股票名稱	開市價	收市價	最高價	最低價	漲跌	成交量
匯豐銀行	48.25	48.50	48.75	48.25	+0.25	1,282,666
渣打銀行	32.25	32.50	32.75	32.25	+0.25	150,300
荷蘭銀行	4.05	4.05	4.05	4.05	—	12,600
香港銀行	1.31	1.31	1.31	1.31	—	95,000
華比銀行	7.50	7.50	7.50	7.50	—	16,770
廣東銀行	2.10	2.10	2.10	2.10	—	238,628
廣安銀行	49.00	49.00	49.00	49.00	—	690,000
廣利銀行	2.55	2.55	2.55	2.55	—	4,500

股票名稱 開市價 收市價 最高價 最低價 漲跌 成交量

匯豐銀行	1.30	1.26	1.33	1.25	-0.08	244,000
渣打銀行	8.25	8.20	8.30	8.25	-0.05	10,000
荷蘭銀行	1.32	1.32	1.32	1.32	—	4,000
香港銀行	1.58	1.58	1.58	1.58	—	77,000
華比銀行	0.48	0.40	0.48	0.39	-0.09	732,000
廣東銀行	0.12	0.11	0.12	0.11	-0.02	3,676,000
廣安銀行	0.54	0.54	0.54	0.54	—	14,000
廣利銀行	0.60	0.60	0.60	0.60	—	140,000
華比銀行	2.075	2.075	2.075	2.075	—	315,500
廣東銀行	7.00	6.90	7.00	6.90	-0.10	85,500
廣安銀行	9.35	9.40	9.40	9.30	+0.05	10,000
廣利銀行	3.10	3.125	3.15	3.10	+0.025	104,000
華比銀行	0.56	0.56	0.56	0.56	—	89,280
廣東銀行	0.40	0.40	0.40	0.395	-0.005	218,000
廣安銀行	0.40	0.40	0.40	0.40	—	10,000
廣利銀行	0.36	0.34	0.36	0.34	-0.02	59,000
華比銀行	2.05	2.05	2.05	2.025	-0.025	16,000
廣東銀行	0.30	0.30	0.30	0.30	—	30,000
廣安銀行	5.00	5.00	5.00	5.00	—	105,000
廣利銀行	2.05	2.05	2.05	2.05	—	23,000
華比銀行	1.30	1.27	1.30	1.27	-0.03	457,000
廣東銀行	0.485	0.485	0.49	0.48	+0.005	1,052,000
廣安銀行	0.52	0.53	0.54	0.52	+0.01	236,000
廣利銀行	0.75	0.75	0.75	0.75	—	585,000
華比銀行	3.625	3.60	3.65	3.575	-0.025	356,000
廣東銀行	0.72	0.72	0.72	0.72	—	9,000
廣安銀行	0.35	0.35	0.35	0.33	-0.02	184,000
廣利銀行	4.00	4.00	4.00	4.00	—	3,000

進一步限制外國貨

【本報訊】美國政府進一步限制外國貨。進一步限制外國貨。

美國成衣商提建議

【本報訊】美國成衣商提建議。美國成衣商提建議。

港商參展獲單六百萬

【本報訊】港商參展獲單六百萬。港商參展獲單六百萬。

遠東分類指數

分類	指數
銀行	8017.88
保險	4599.78
地產	4426.18
零售	4236.28
製造	15842.77
交通	4869.02
公用	3724.00
其他	569.07

昨收盤最大股份

股票名稱	收市價
匯豐銀行	48.50
渣打銀行	32.50
荷蘭銀行	4.05
香港銀行	1.31
華比銀行	7.50
廣東銀行	2.10
廣安銀行	49.00
廣利銀行	2.55

昨收盤最大股份

股票名稱	收市價
匯豐銀行	1.26
渣打銀行	8.20
荷蘭銀行	1.32
香港銀行	1.58
華比銀行	0.40
廣東銀行	0.11
廣安銀行	0.54
廣利銀行	0.60

指數及成交額

指數	成交額
恒生指數	1049.20
遠東指數	4964.18
金銀指數	863.75
銀指	929.65
金指	753.82

獲多利有限公司

期限	港幣利率	美金利率
廿四小時通知	8.500%	8.50000%
一星期	9.000%	8.75000%
兩星期	9.000%	8.75000%
一個月	9.000%	8.81250%
三個月	8.875%	8.87500%

昨收盤最大股份

股票名稱	收市價
匯豐銀行	48.50
渣打銀行	32.50
荷蘭銀行	4.05
香港銀行	1.31
華比銀行	7.50
廣東銀行	2.10
廣安銀行	49.00
廣利銀行	2.55

昨收盤最大股份

股票名稱	收市價
匯豐銀行	1.26
渣打銀行	8.20
荷蘭銀行	1.32
香港銀行	1.58
華比銀行	0.40
廣東銀行	0.11
廣安銀行	0.54
廣利銀行	0.60

大酒店已有計劃

【本報訊】大酒店已有計劃。大酒店已有計劃。

美輪舊址建酒店

【本報訊】美輪舊址建酒店。美輪舊址建酒店。

獲多利有限公司

【本報訊】獲多利有限公司。獲多利有限公司。

利率看法有分歧 外圍美元多向低

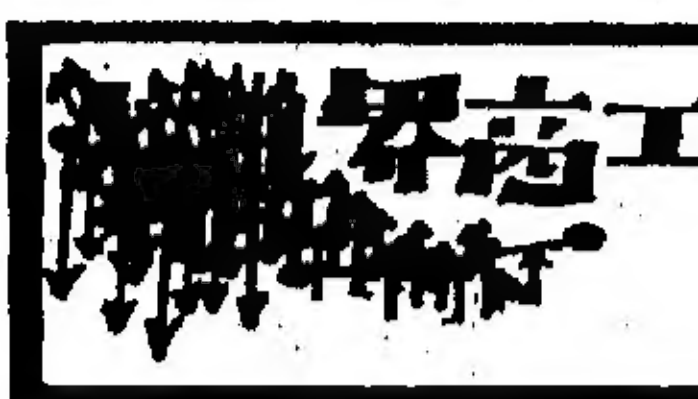


【本報訊】利率問題，近來在國際金融市場上，引起極大之注意。各國利率之升降，對國際貿易及金融市場之動向，影響至鉅。目前各國利率之看法，分歧頗大。美國方面，由於通貨膨脹率居高不下，聯邦儲備局維持高利率之政策，引起國際社會之不滿。而歐洲各國，則因經濟復甦，利率多趨向於低。此種利率之分歧，將對國際金融市場產生深遠影響。

去年空運貨總值 逾六百億增九%

出口均佔總額二成強

【本報訊】政府統計局昨日公佈，去年空運貨物總值，較前年增加百分之九，達六百零四億元。其中出口貨物佔總額百分之二十二點五，進口貨物佔百分之十七點五。空運貨物之增加，主要由於電子產品、藥品及精密儀器之運輸量增加。此外，航空郵件之運輸量亦有顯著增長。



空運貨物總值

下列為十個主要國家或地區空運來港之貨品價值：

國家或地區	貨品價值 (億元)
美國	九八六
日本	九八六
英國	九八六
法國	九八六
德國	九八六
荷蘭	九八六
瑞士	九八六
澳洲	九八六
紐西蘭	九八六
其他	九八六

示表維荷相財國英 市滙定固會不 易貿助無值貶

【本報訊】英國財政大臣希利昨日表示，英國政府將維持匯率之穩定，以確保國際貿易之正常進行。他指出，目前英國之經濟狀況良好，匯率之穩定將有助於吸引外資及促進出口。

旅遊業去函經濟司 要求機場稅收50元

【本報訊】旅遊業協會昨日致函經濟司，要求政府將機場稅收減至五十元。協會表示，目前之機場稅收過高，已嚴重影響旅遊業之發展，並增加旅客之負擔。政府方面則表示，將考慮稅收之合理性，並與旅遊業協會進行溝通。

海蜂憑十二碼破蛋 寶路華先攻陷三城

【本報訊】昨晚在寶路華舉行之海蜂賽，由寶路華隊率先攻陷三城，取得勝利。海蜂隊則憑藉十二碼之優勢，成功破蛋。比賽過程激烈，雙方均有精彩表現。最終，寶路華隊以三比零之比分獲勝。

愉園求雪本屆兩敗辱 昨日在銀禧中心備戰

【本報訊】愉園足球隊昨日在銀禧中心進行備戰，為本屆比賽做好準備。球隊在訓練中表現出色，隊員們均充滿信心，希望能在本屆比賽中取得好成績，洗刷之前兩敗之恥。

均安憾德祥 頭場思遠植美交鋒

【本報訊】均安足球隊昨日在頭場比賽中，與德祥隊展開激烈交鋒。雙方在場上互有攻守，最終均安隊以平手收場。這場比賽被譽為本屆比賽之焦點戰之一。

體壇往事堪回味 東方昨南拳元銀牌

【本報訊】東方體育會昨日在南拳比賽中，奪得銀牌。這是該會歷史上在該項目上取得的最佳成績。隊員們在比賽中展現了精湛的技藝，贏得了觀眾之讚賞。

大球場昨晚總督盃準決賽 寶路華先攻陷三城

【本報訊】昨晚在跑馬地大球場舉行之總督盃準決賽，由寶路華隊率先攻陷三城。這場比賽吸引了大量觀眾到場觀看，場面十分火爆。

體壇透視

雖然「流浪漢」在昨晚的比賽中表現不佳，但其在場上的拼鬥精神值得肯定。教練表示，隊員們在比賽中盡力了，雖然結果不如人意，但他們不會氣餒，將在下一場比賽中全力以赴。

總督盃賽形勢

在昨晚的比賽中，寶路華隊以三比零之比分擊敗了對手，目前積分領先。而海蜂隊則以二比一之比分獲勝，積分緊隨其後。這場比賽對總督盃的爭奪至關重要。

足球賽況

昨晚的足球比賽競爭激烈，各隊均全力以赴。寶路華隊憑藉強大的進攻實力，輕鬆擊敗了對手。而海蜂隊則在比賽中展現了顽强的防守，最終以二比一獲勝。

籃球賽況

昨晚的籃球比賽同樣精彩，各隊在場上展開了激烈的爭奪。寶路華隊在比賽中發揮出色，最終以八十分之高分獲勝。而海蜂隊則在比賽中表現頑強，最終以七十分之高分獲勝。

網球賽況

昨晚的網球比賽競爭激烈，各隊在場上展開了激烈的爭奪。寶路華隊在比賽中發揮出色，最終以二比一獲勝。而海蜂隊則在比賽中表現頑強，最終以二比一獲勝。

其他體育新聞

昨晚的體育比賽競爭激烈，各隊在場上展開了激烈的爭奪。寶路華隊在比賽中發揮出色，最終以二比一獲勝。而海蜂隊則在比賽中表現頑強，最終以二比一獲勝。

元洲邨大屠殺案 釀成六死十八傷

疑兇押候明日開庭聆訊

【本報訊】元洲邨大屠殺案，昨(四)日在深水埗裁判署開庭。被告李國雄(即李國雄)被控於去年六月廿三日，在深水埗元洲邨，持刀向多名居民發動攻擊，釀成六死十八傷。案發後，李國雄一直潛逃，經警方多日追捕，終於上月廿三日在元洲邨內將其捕獲。李國雄現被控以謀殺、傷人、持械行劫等罪名。案將於明日(五)日繼續開庭，由法官審訊。

九巴雷覺坤在招待會表示 經營成本年年增 加價將無可避免

【本報訊】九巴雷覺坤昨(四)日在九巴總部招待會中表示，九巴經營成本年年增加，加價將無可避免。雷覺坤在會中表示，九巴經營成本年年增加，主要是由於油價、維修費、工資等項增加。他指出，九巴在過去一年，油價增加了百分之十，維修費增加了百分之五，工資增加了百分之三。由於成本增加，九巴不得不調高車票價格。雷覺坤表示，九巴將盡力控制成本，以減輕乘客的負擔。

警方找尋 三失蹤者

【本報訊】警方昨(四)日呼籲市民協助找尋三名失蹤者。失蹤者分別為：一名十七歲少女，於上月廿三日在元洲邨失蹤；一名十七歲少女，於上月廿三日在元洲邨失蹤；一名十七歲少女，於上月廿三日在元洲邨失蹤。警方表示，失蹤者均為元洲邨居民，失蹤時均穿著深色衣服。市民如發現失蹤者，請立即通知警方。

保良局新總理就職禮 籲請親友以代金致賀

【本報訊】保良局新總理就職禮，將於本月廿三日(星期日)下午二時，在保良局禮堂舉行。新總理為李國雄。保良局呼籲親友以代金致賀，以表支持。代金可致贈保良局，或致贈新總理。保良局表示，新總理將繼續為保良局服務，為社會作出貢獻。

香港四邑商工總會 春節聯歡徵求頒獎

【本報訊】香港四邑商工總會，將於春節期間舉行聯歡會。為表揚在過去一年中對社會作出貢獻的企業家，總會特設頒獎名額，徵求各界人士推薦。推薦人可將推薦書寄交總會，或親臨總會面談。總會表示，獲獎企業家將獲頒發獎狀及獎金。

向港府申請撥地 建廠房泊巴士

【本報訊】九巴公司昨(四)日向港府申請撥地，以興建廠房泊巴士。九巴表示，目前九巴在元洲邨的廠房已不敷應用，需要興建新的廠房。九巴申請撥地興建廠房，位於元洲邨內。港府表示，將考慮九巴的申請，並視乎地段的用途而定。

中山縣十四僑團 千人春節聯歡宴

【本報訊】中山縣十四僑團，將於春節期間舉行千人聯歡宴。聯歡宴將於本月廿三日(星期日)下午二時，在保良局禮堂舉行。聯歡宴將有精彩的文藝表演，並有抽獎活動。僑團表示，聯歡宴將為僑胞提供一個歡聚的機會，並為僑胞提供一個展示才藝的舞台。

馬經

明晚沙田六場夜馬跑沙地 低班馬演出欠準繩 六環彩熱門不穩陣

明駒穩勝百勝二世 精神快樂勝利皇駒

【本報訊】明駒在沙田夜馬跑中，以壓倒性優勢擊敗百勝二世，奪得冠軍。明駒在比賽中表現穩定，精神快樂，勝利皇駒在比賽中表現出色，奪得亞軍。

明晚各場配搭排位及最近賽績

【本報訊】明晚各場配搭排位及最近賽績如下：

場次	第一場	第二場	第三場	第四場	第五場	第六場
第一場	1. 明駒 2. 百勝二世 3. 勝利皇駒 4. 精神快樂 5. 勝利皇駒 6. 精神快樂	1. 明駒 2. 百勝二世 3. 勝利皇駒 4. 精神快樂 5. 勝利皇駒 6. 精神快樂	1. 明駒 2. 百勝二世 3. 勝利皇駒 4. 精神快樂 5. 勝利皇駒 6. 精神快樂	1. 明駒 2. 百勝二世 3. 勝利皇駒 4. 精神快樂 5. 勝利皇駒 6. 精神快樂	1. 明駒 2. 百勝二世 3. 勝利皇駒 4. 精神快樂 5. 勝利皇駒 6. 精神快樂	1. 明駒 2. 百勝二世 3. 勝利皇駒 4. 精神快樂 5. 勝利皇駒 6. 精神快樂

奇峯突出寶美龍 老頑固博更好趣

【本報訊】奇峯在沙田夜馬跑中，以壓倒性優勢擊敗寶美龍，奪得冠軍。奇峯在比賽中表現穩定，老頑固在比賽中表現出色，奪得亞軍。

明駒穩勝百勝二世 精神快樂勝利皇駒

【本報訊】明駒在沙田夜馬跑中，以壓倒性優勢擊敗百勝二世，奪得冠軍。明駒在比賽中表現穩定，精神快樂，勝利皇駒在比賽中表現出色，奪得亞軍。

明駒穩勝百勝二世 精神快樂勝利皇駒

【本報訊】明駒在沙田夜馬跑中，以壓倒性優勢擊敗百勝二世，奪得冠軍。明駒在比賽中表現穩定，精神快樂，勝利皇駒在比賽中表現出色，奪得亞軍。

明駒穩勝百勝二世 精神快樂勝利皇駒

【本報訊】明駒在沙田夜馬跑中，以壓倒性優勢擊敗百勝二世，奪得冠軍。明駒在比賽中表現穩定，精神快樂，勝利皇駒在比賽中表現出色，奪得亞軍。

明駒穩勝百勝二世 精神快樂勝利皇駒

【本報訊】明駒在沙田夜馬跑中，以壓倒性優勢擊敗百勝二世，奪得冠軍。明駒在比賽中表現穩定，精神快樂，勝利皇駒在比賽中表現出色，奪得亞軍。

奇峯突出寶美龍 老頑固博更好趣

【本報訊】奇峯在沙田夜馬跑中，以壓倒性優勢擊敗寶美龍，奪得冠軍。奇峯在比賽中表現穩定，老頑固在比賽中表現出色，奪得亞軍。

明駒穩勝百勝二世 精神快樂勝利皇駒

【本報訊】明駒在沙田夜馬跑中，以壓倒性優勢擊敗百勝二世，奪得冠軍。明駒在比賽中表現穩定，精神快樂，勝利皇駒在比賽中表現出色，奪得亞軍。

明駒穩勝百勝二世 精神快樂勝利皇駒

【本報訊】明駒在沙田夜馬跑中，以壓倒性優勢擊敗百勝二世，奪得冠軍。明駒在比賽中表現穩定，精神快樂，勝利皇駒在比賽中表現出色，奪得亞軍。

明駒穩勝百勝二世 精神快樂勝利皇駒

【本報訊】明駒在沙田夜馬跑中，以壓倒性優勢擊敗百勝二世，奪得冠軍。明駒在比賽中表現穩定，精神快樂，勝利皇駒在比賽中表現出色，奪得亞軍。

明駒穩勝百勝二世 精神快樂勝利皇駒

【本報訊】明駒在沙田夜馬跑中，以壓倒性優勢擊敗百勝二世，奪得冠軍。明駒在比賽中表現穩定，精神快樂，勝利皇駒在比賽中表現出色，奪得亞軍。

明駒穩勝百勝二世 精神快樂勝利皇駒

【本報訊】明駒在沙田夜馬跑中，以壓倒性優勢擊敗百勝二世，奪得冠軍。明駒在比賽中表現穩定，精神快樂，勝利皇駒在比賽中表現出色，奪得亞軍。

明駒穩勝百勝二世 精神快樂勝利皇駒

【本報訊】明駒在沙田夜馬跑中，以壓倒性優勢擊敗百勝二世，奪得冠軍。明駒在比賽中表現穩定，精神快樂，勝利皇駒在比賽中表現出色，奪得亞軍。

明駒穩勝百勝二世 精神快樂勝利皇駒

【本報訊】明駒在沙田夜馬跑中，以壓倒性優勢擊敗百勝二世，奪得冠軍。明駒在比賽中表現穩定，精神快樂，勝利皇駒在比賽中表現出色，奪得亞軍。

奇峯突出寶美龍 老頑固博更好趣

【本報訊】奇峯在沙田夜馬跑中，以壓倒性優勢擊敗寶美龍，奪得冠軍。奇峯在比賽中表現穩定，老頑固在比賽中表現出色，奪得亞軍。

明駒穩勝百勝二世 精神快樂勝利皇駒

【本報訊】明駒在沙田夜馬跑中，以壓倒性優勢擊敗百勝二世，奪得冠軍。明駒在比賽中表現穩定，精神快樂，勝利皇駒在比賽中表現出色，奪得亞軍。

明駒穩勝百勝二世 精神快樂勝利皇駒

【本報訊】明駒在沙田夜馬跑中，以壓倒性優勢擊敗百勝二世，奪得冠軍。明駒在比賽中表現穩定，精神快樂，勝利皇駒在比賽中表現出色，奪得亞軍。

明駒穩勝百勝二世 精神快樂勝利皇駒

【本報訊】明駒在沙田夜馬跑中，以壓倒性優勢擊敗百勝二世，奪得冠軍。明駒在比賽中表現穩定，精神快樂，勝利皇駒在比賽中表現出色，奪得亞軍。

明駒穩勝百勝二世 精神快樂勝利皇駒

【本報訊】明駒在沙田夜馬跑中，以壓倒性優勢擊敗百勝二世，奪得冠軍。明駒在比賽中表現穩定，精神快樂，勝利皇駒在比賽中表現出色，奪得亞軍。

明駒穩勝百勝二世 精神快樂勝利皇駒

【本報訊】明駒在沙田夜馬跑中，以壓倒性優勢擊敗百勝二世，奪得冠軍。明駒在比賽中表現穩定，精神快樂，勝利皇駒在比賽中表現出色，奪得亞軍。

明駒穩勝百勝二世 精神快樂勝利皇駒

【本報訊】明駒在沙田夜馬跑中，以壓倒性優勢擊敗百勝二世，奪得冠軍。明駒在比賽中表現穩定，精神快樂，勝利皇駒在比賽中表現出色，奪得亞軍。

明駒穩勝百勝二世 精神快樂勝利皇駒

【本報訊】明駒在沙田夜馬跑中，以壓倒性優勢擊敗百勝二世，奪得冠軍。明駒在比賽中表現穩定，精神快樂，勝利皇駒在比賽中表現出色，奪得亞軍。

運輸署計劃明年實施 換發新駕駛牌 改為五年有效

【本報訊】運輸署計劃明年實施換發新駕駛牌，新牌將改為五年有效。運輸署發言人表示，新牌將印有持牌人的照片，並印有「有效」字樣。新牌將由持牌人向運輸署換領，換領時需繳納費用。新牌將由持牌人向運輸署換領，換領時需繳納費用。新牌將由持牌人向運輸署換領，換領時需繳納費用。

拆非法僭建木屋衝突事件 廿人加控騷動罪

不准保釋下月移解地院審訊

【本報訊】月日前在觀塘恒安街非法僭建木屋衝突事件中，廿名男子被控騷動罪。地方法院法官在審訊後，不准廿名被告保釋，並決定將他們移解地方法院審訊。法官表示，被告在衝突中表現出極大的暴力，對公眾安全構成威脅。被告將在觀塘拘留中心拘留，等待下月移解地院審訊。

觀塘恒安街六十四座 逾百僭建單位 今晨進行清拆

【本報訊】觀塘恒安街六十四座，因存在逾百個非法僭建單位，被政府列入清拆名單。該座建築於本月九日開始進行清拆工作。政府表示，該座建築存在嚴重的安全隱患，必須進行清拆。清拆工作將由有關部門負責，預計將持續數月。

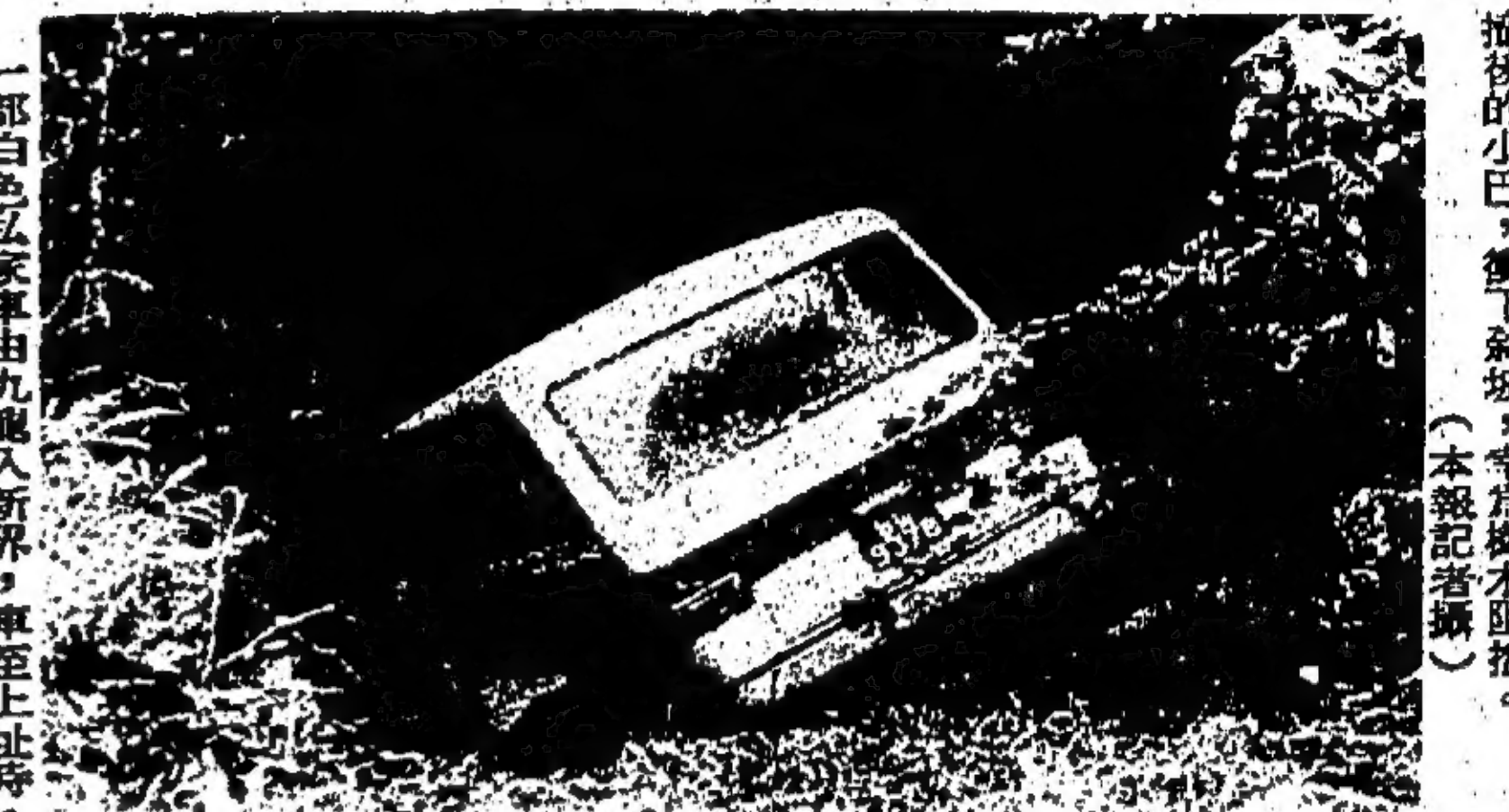
電腦科試驗計劃受歡迎 教署考慮推廣課程

84年會考首次有電腦科

【本報訊】教育局表示，電腦科試驗計劃受到學校和學生的歡迎。教育局考慮將電腦科推廣為正式課程，並計劃在八十四年會考中首次加入電腦科。教育局表示，電腦科試驗計劃自實施以來，受到了廣大學校和學生的歡迎。許多學校表示，電腦科試驗計劃不僅提高了學生的電腦操作能力，還培養了他們的邏輯思維能力。教育局考慮將電腦科推廣為正式課程，並計劃在八十四年會考中首次加入電腦科。

乘搭巴士跌下受傷 老婦要求賠償敗訴

【本報訊】一名老婦在乘搭巴士時跌下受傷，隨後向法院提起訴訟，要求巴士公司賠償。法院在審理後裁定老婦敗訴。法院認為，老婦在乘搭巴士時存在疏忽，未能抓穩扶手，導致其跌下受傷。巴士公司在事件中並未存在過失，因此無需賠償老婦。



大埔道私家車小巴互撞 釀成一死五傷

小巴衝下斜坡幸被大樹阻住去勢

【本報訊】大埔道發生一起嚴重交通事故，一輛私家車與一輛小巴相撞，釀成一死五傷。小巴在碰撞後衝下斜坡，幸被大樹阻住去勢。警方目前正在調查事故原因。事故發生在昨天下午，當時小巴正駛上大埔道，與一輛私家車相撞。小巴在碰撞後失控，衝下斜坡，導致多人受傷。其中一人傷勢嚴重，目前仍在醫院搶救中。其他五人受傷較輕，已送院治療。

新界及黃竹坑 停水時間

【本報訊】新界及黃竹坑地區將於本月九日（星期日）停水。停水時間為上午九時至下午四時。有關部門表示，停水是為了進行水管維修工作。請該地區的居民提前做好儲水準備。

青年劫匪 判監八年

【本報訊】一名十九歲的青年因參與多宗搶劫案，被法院判處監禁八年。法官在判詞中指出，該名青年在犯罪過程中表現出極大的暴力，對受害者造成了嚴重傷害。法院決定對其施以重罰，以儆效尤。

展開通宵搜索 捕「蛇頭」及十二名蛇

【本報訊】警方展開通宵搜索，成功捕獲一名「蛇頭」及十二名蛇。警方表示，該名「蛇頭」涉嫌組織多宗非法入境案件。警方在行動中搜獲了多份文件及證物。目前，該名「蛇頭」及十二名蛇已被移送法辦。

展開通宵搜索 捕「蛇頭」及十二名蛇

【本報訊】警方展開通宵搜索，成功捕獲一名「蛇頭」及十二名蛇。警方表示，該名「蛇頭」涉嫌組織多宗非法入境案件。警方在行動中搜獲了多份文件及證物。目前，該名「蛇頭」及十二名蛇已被移送法辦。

天氣

【本報訊】今日天氣多雲，氣溫在攝氏二十二度至二十七度之間。明日天氣晴朗，氣溫在攝氏二十五度至三十度之間。氣象局提醒市民注意天氣變化，做好防範措施。

運輸署提醒車主 小心選購反光車牌

【本報訊】運輸署提醒車主在選購反光車牌時要格外小心，以免買到偽造車牌。偽造車牌不僅違法，還可能導致車主在交通意外中無法獲得保險賠償。運輸署建議車主在選購車牌時，應選擇正規渠道，並仔細檢查車牌的質量。

商業樓宇招租

向街旺舖	東興大廈
旺角荔枝角道 太子道 蘇蘭街交界	約400呎起
商場旺舖	東英大廈
尖沙咀彌敦道 加連威老道交界	約400呎起
寫字樓及醫務所	東英大廈
	約400呎至約1650呎

優點簡介：
門前巴士 鄰近地鐵
購物中心 舖面廣闊
實用而積 租價廉宜

最適合 百貨公司 陳列室
銀行各業 超級市場

請電生記租務處 3-698558 3-802038

National 樂聲牌

「金超霸」電芯

金色裝璜 輝煌醒目

樂聲牌最新貢獻「金超霸」電芯，超班電力強勁持久，確能為電芯用戶提供最佳拍檔，事事更有充份把握。「金超霸」電芯經嚴格耐力測定，電力能遠比同級電芯優勝，耐用1.7倍，特別經濟抵用；而且密封防潮，最適合長時間使用之電器用品及玩具。

*各大電器行均有代售，請認明選購

垂詢請電3-7217722
總代理：信興電器貿易有限公司

服務中心：香港中環德輔道中140號 電話：3-268873
九龍彌敦道25號 電話：3-213011
九龍彌敦道25號 電話：3-213011
澳門德輔道中111號 電話：89-808
澳門德輔道中111號 電話：89-808

友亦敵亦視亞綫無 量有商有片買外海

議會播廣洲亞加參表代國七十



代表七十國之代表在會中握手及合影

【本報記者專訊】由加拿大廣播公司主辦，七十國代表參加之「亞洲廣播會議」，於昨日在溫哥華開幕。與會代表包括來自七十個國家的廣播界人士，他們將在會議中討論有關廣播技術、節目內容及國際合作等問題。會議期間，代表們將有機會與當地的廣播界人士交流，並參觀當地的廣播設施。

黃日華拍醉酒鏡頭
不小心撞倒攝影師
幸僅頭破血流認錯了事

【本報記者專訊】日前在溫哥華舉行的「亞洲廣播會議」中，香港著名演員黃日華在拍攝醉酒鏡頭時，不慎撞倒攝影師，導致攝影師受傷。黃日華在現場表示，他對自己的行為感到後悔，並向攝影師道歉。目前，攝影師正在接受治療，情況穩定。

園中緣開鏡
亞視舉行開鏡儀式

【本報記者專訊】亞視新劇《園中緣》昨日舉行開鏡儀式。當晚，劇組成員齊聚一堂，為新劇的開拍送上祝福。儀式在溫馨的氣氛中進行，隨後劇組成員還進行了精彩的表演。

雷雨又來也
六月添食演五場

【本報記者專訊】著名演員雷宇揚將於六月在溫哥華舉行五場演出。雷宇揚表示，他非常喜歡當地的觀眾，並希望通過他的表演，能給觀眾帶來歡樂和感動。

香港藝員真人亮相
金鐘獎「出盡風頭」

【本報記者專訊】金鐘獎頒獎典禮昨日在溫哥華舉行。當晚，多位香港著名藝員親自到場，為自己的作品爭取獎項。頒獎典禮在熱烈的掌聲中進行，氣氛非常熱烈。

戴安娜王妃有意再度弄璋

【本報專訊】戴安娜王妃近日有意再度懷孕。據悉，戴安娜王妃與查爾斯王子之間的關係有所改善，戴安娜王妃也開始為再次懷孕做準備。

雅庫克克雪地下城財富

【本報專訊】雅庫克克雪地下城最近發現了大量的財富。據悉，這些財富包括大量的現金、珠寶和名畫等。目前，警方正在對此進行調查。

華爾沙獲頒愛心獎

【本報專訊】華爾沙最近獲頒「愛心獎」。這是為了表彰他在慈善事業方面所做的貢獻。華爾沙表示，他非常榮幸能獲得這個獎項，並會繼續為慈善事業努力。

外國人旅遊大陸的諷刺

【本報專訊】外國人旅遊大陸的諷刺現象日益明顯。據悉，一些外國遊客在大陸旅遊時，會遇到一些不愉快的經歷，這反映了大陸旅遊業的一些問題。

陸軍試驗不穿黑靴

【本報專訊】陸軍最近進行了一項試驗，試驗官兵在不穿黑靴的情況下進行行軍。試驗結果顯示，官兵在不穿黑靴的情況下，行軍速度更快，體力消耗更少。

國際郵票

【本報專訊】國際郵票的發行量正在增加。據悉，許多國家都發行了新的郵票，以紀念一些重要的歷史事件或人物。

雅庫克克雪地下城財富

【本報專訊】雅庫克克雪地下城最近發現了大量的財富。據悉，這些財富包括大量的現金、珠寶和名畫等。目前，警方正在對此進行調查。

華爾沙獲頒愛心獎

【本報專訊】華爾沙最近獲頒「愛心獎」。這是為了表彰他在慈善事業方面所做的貢獻。華爾沙表示，他非常榮幸能獲得這個獎項，並會繼續為慈善事業努力。

外國人旅遊大陸的諷刺

【本報專訊】外國人旅遊大陸的諷刺現象日益明顯。據悉，一些外國遊客在大陸旅遊時，會遇到一些不愉快的經歷，這反映了大陸旅遊業的一些問題。

陸軍試驗不穿黑靴

【本報專訊】陸軍最近進行了一項試驗，試驗官兵在不穿黑靴的情況下進行行軍。試驗結果顯示，官兵在不穿黑靴的情況下，行軍速度更快，體力消耗更少。

國際郵票

【本報專訊】國際郵票的發行量正在增加。據悉，許多國家都發行了新的郵票，以紀念一些重要的歷史事件或人物。

雅庫克克雪地下城財富

【本報專訊】雅庫克克雪地下城最近發現了大量的財富。據悉，這些財富包括大量的現金、珠寶和名畫等。目前，警方正在對此進行調查。

華爾沙獲頒愛心獎

【本報專訊】華爾沙最近獲頒「愛心獎」。這是為了表彰他在慈善事業方面所做的貢獻。華爾沙表示，他非常榮幸能獲得這個獎項，並會繼續為慈善事業努力。

外國人旅遊大陸的諷刺

【本報專訊】外國人旅遊大陸的諷刺現象日益明顯。據悉，一些外國遊客在大陸旅遊時，會遇到一些不愉快的經歷，這反映了大陸旅遊業的一些問題。

陸軍試驗不穿黑靴

【本報專訊】陸軍最近進行了一項試驗，試驗官兵在不穿黑靴的情況下進行行軍。試驗結果顯示，官兵在不穿黑靴的情況下，行軍速度更快，體力消耗更少。

國際郵票

【本報專訊】國際郵票的發行量正在增加。據悉，許多國家都發行了新的郵票，以紀念一些重要的歷史事件或人物。

雅庫克克雪地下城財富

【本報專訊】雅庫克克雪地下城最近發現了大量的財富。據悉，這些財富包括大量的現金、珠寶和名畫等。目前，警方正在對此進行調查。

華爾沙獲頒愛心獎

【本報專訊】華爾沙最近獲頒「愛心獎」。這是為了表彰他在慈善事業方面所做的貢獻。華爾沙表示，他非常榮幸能獲得這個獎項，並會繼續為慈善事業努力。

外國人旅遊大陸的諷刺

【本報專訊】外國人旅遊大陸的諷刺現象日益明顯。據悉，一些外國遊客在大陸旅遊時，會遇到一些不愉快的經歷，這反映了大陸旅遊業的一些問題。

陸軍試驗不穿黑靴

【本報專訊】陸軍最近進行了一項試驗，試驗官兵在不穿黑靴的情況下進行行軍。試驗結果顯示，官兵在不穿黑靴的情況下，行軍速度更快，體力消耗更少。

國際郵票

【本報專訊】國際郵票的發行量正在增加。據悉，許多國家都發行了新的郵票，以紀念一些重要的歷史事件或人物。

香港藝員真人亮相 金鐘獎「出盡風頭」

金鐘獎「出盡風頭」



金鐘獎頒獎典禮上，多位藝員親自到場，為自己的作品爭取獎項。

【本報記者專訊】金鐘獎頒獎典禮昨日在溫哥華舉行。當晚，多位香港著名藝員親自到場，為自己的作品爭取獎項。頒獎典禮在熱烈的掌聲中進行，氣氛非常熱烈。

黃日華拍醉酒鏡頭
不小心撞倒攝影師
幸僅頭破血流認錯了事

【本報記者專訊】日前在溫哥華舉行的「亞洲廣播會議」中，香港著名演員黃日華在拍攝醉酒鏡頭時，不慎撞倒攝影師，導致攝影師受傷。黃日華在現場表示，他對自己的行為感到後悔，並向攝影師道歉。目前，攝影師正在接受治療，情況穩定。

園中緣開鏡
亞視舉行開鏡儀式

【本報記者專訊】亞視新劇《園中緣》昨日舉行開鏡儀式。當晚，劇組成員齊聚一堂，為新劇的開拍送上祝福。儀式在溫馨的氣氛中進行，隨後劇組成員還進行了精彩的表演。

雷宇揚六月添食演五場

【本報記者專訊】著名演員雷宇揚將於六月在溫哥華舉行五場演出。雷宇揚表示，他非常喜歡當地的觀眾，並希望通過他的表演，能給觀眾帶來歡樂和感動。

戴安娜王妃有意再度弄璋

【本報專訊】戴安娜王妃近日有意再度懷孕。據悉，戴安娜王妃與查爾斯王子之間的關係有所改善，戴安娜王妃也開始為再次懷孕做準備。

雅庫克克雪地下城財富

【本報專訊】雅庫克克雪地下城最近發現了大量的財富。據悉，這些財富包括大量的現金、珠寶和名畫等。目前，警方正在對此進行調查。

華爾沙獲頒愛心獎

【本報專訊】華爾沙最近獲頒「愛心獎」。這是為了表彰他在慈善事業方面所做的貢獻。華爾沙表示，他非常榮幸能獲得這個獎項，並會繼續為慈善事業努力。

外國人旅遊大陸的諷刺

【本報專訊】外國人旅遊大陸的諷刺現象日益明顯。據悉，一些外國遊客在大陸旅遊時，會遇到一些不愉快的經歷，這反映了大陸旅遊業的一些問題。

陸軍試驗不穿黑靴

【本報專訊】陸軍最近進行了一項試驗，試驗官兵在不穿黑靴的情況下進行行軍。試驗結果顯示，官兵在不穿黑靴的情況下，行軍速度更快，體力消耗更少。

國際郵票

【本報專訊】國際郵票的發行量正在增加。據悉，許多國家都發行了新的郵票，以紀念一些重要的歷史事件或人物。

雅庫克克雪地下城財富

【本報專訊】雅庫克克雪地下城最近發現了大量的財富。據悉，這些財富包括大量的現金、珠寶和名畫等。目前，警方正在對此進行調查。

華爾沙獲頒愛心獎

【本報專訊】華爾沙最近獲頒「愛心獎」。這是為了表彰他在慈善事業方面所做的貢獻。華爾沙表示，他非常榮幸能獲得這個獎項，並會繼續為慈善事業努力。

外國人旅遊大陸的諷刺

【本報專訊】外國人旅遊大陸的諷刺現象日益明顯。據悉，一些外國遊客在大陸旅遊時，會遇到一些不愉快的經歷，這反映了大陸旅遊業的一些問題。

陸軍試驗不穿黑靴

【本報專訊】陸軍最近進行了一項試驗，試驗官兵在不穿黑靴的情況下進行行軍。試驗結果顯示，官兵在不穿黑靴的情況下，行軍速度更快，體力消耗更少。

國際郵票

【本報專訊】國際郵票的發行量正在增加。據悉，許多國家都發行了新的郵票，以紀念一些重要的歷史事件或人物。

雅庫克克雪地下城財富

【本報專訊】雅庫克克雪地下城最近發現了大量的財富。據悉，這些財富包括大量的現金、珠寶和名畫等。目前，警方正在對此進行調查。

華爾沙獲頒愛心獎

【本報專訊】華爾沙最近獲頒「愛心獎」。這是為了表彰他在慈善事業方面所做的貢獻。華爾沙表示，他非常榮幸能獲得這個獎項，並會繼續為慈善事業努力。

外國人旅遊大陸的諷刺

【本報專訊】外國人旅遊大陸的諷刺現象日益明顯。據悉，一些外國遊客在大陸旅遊時，會遇到一些不愉快的經歷，這反映了大陸旅遊業的一些問題。

陸軍試驗不穿黑靴

【本報專訊】陸軍最近進行了一項試驗，試驗官兵在不穿黑靴的情況下進行行軍。試驗結果顯示，官兵在不穿黑靴的情況下，行軍速度更快，體力消耗更少。

國際郵票

【本報專訊】國際郵票的發行量正在增加。據悉，許多國家都發行了新的郵票，以紀念一些重要的歷史事件或人物。

雅庫克克雪地下城財富

【本報專訊】雅庫克克雪地下城最近發現了大量的財富。據悉，這些財富包括大量的現金、珠寶和名畫等。目前，警方正在對此進行調查。

華爾沙獲頒愛心獎

【本報專訊】華爾沙最近獲頒「愛心獎」。這是為了表彰他在慈善事業方面所做的貢獻。華爾沙表示，他非常榮幸能獲得這個獎項，並會繼續為慈善事業努力。

外國人旅遊大陸的諷刺

【本報專訊】外國人旅遊大陸的諷刺現象日益明顯。據悉，一些外國遊客在大陸旅遊時，會遇到一些不愉快的經歷，這反映了大陸旅遊業的一些問題。

陸軍試驗不穿黑靴

【本報專訊】陸軍最近進行了一項試驗，試驗官兵在不穿黑靴的情況下進行行軍。試驗結果顯示，官兵在不穿黑靴的情況下，行軍速度更快，體力消耗更少。

國際郵票

【本報專訊】國際郵票的發行量正在增加。據悉，許多國家都發行了新的郵票，以紀念一些重要的歷史事件或人物。

雅庫克克雪地下城財富

【本報專訊】雅庫克克雪地下城最近發現了大量的財富。據悉，這些財富包括大量的現金、珠寶和名畫等。目前，警方正在對此進行調查。

華爾沙獲頒愛心獎

【本報專訊】華爾沙最近獲頒「愛心獎」。這是為了表彰他在慈善事業方面所做的貢獻。華爾沙表示，他非常榮幸能獲得這個獎項，並會繼續為慈善事業努力。

外國人旅遊大陸的諷刺

【本報專訊】外國人旅遊大陸的諷刺現象日益明顯。據悉，一些外國遊客在大陸旅遊時，會遇到一些不愉快的經歷，這反映了大陸旅遊業的一些問題。

陸軍試驗不穿黑靴

【本報專訊】陸軍最近進行了一項試驗，試驗官兵在不穿黑靴的情況下進行行軍。試驗結果顯示，官兵在不穿黑靴的情況下，行軍速度更快，體力消耗更少。

國際郵票

【本報專訊】國際郵票的發行量正在增加。據悉，許多國家都發行了新的郵票，以紀念一些重要的歷史事件或人物。

雅庫克克雪地下城財富

【本報專訊】雅庫克克雪地下城最近發現了大量的財富。據悉，這些財富包括大量的現金、珠寶和名畫等。目前，警方正在對此進行調查。

華爾沙獲頒愛心獎

【本報專訊】華爾沙最近獲頒「愛心獎」。這是為了表彰他在慈善事業方面所做的貢獻。華爾沙表示，他非常榮幸能獲得這個獎項，並會繼續為慈善事業努力。

外國人旅遊大陸的諷刺

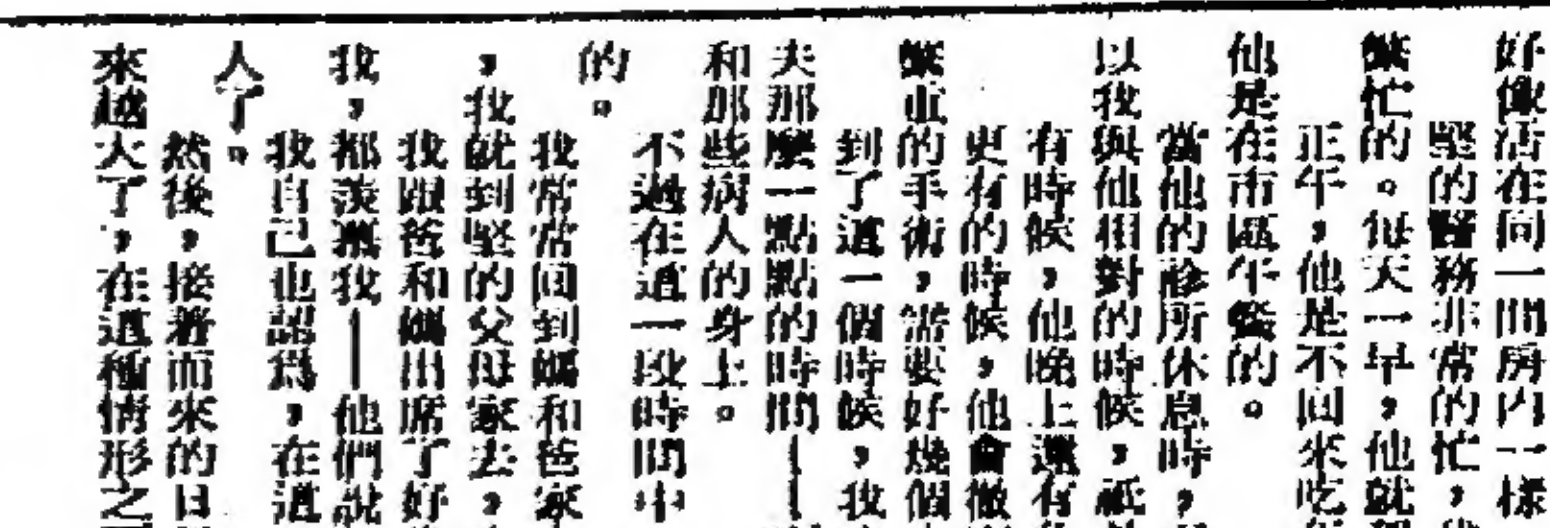
【本報專訊】外國人旅遊大陸的諷刺現象日益明顯。據悉，一些外國遊客在大陸旅遊時，會遇到一些不愉快的經歷，這反映了大陸旅遊業的一些問題。



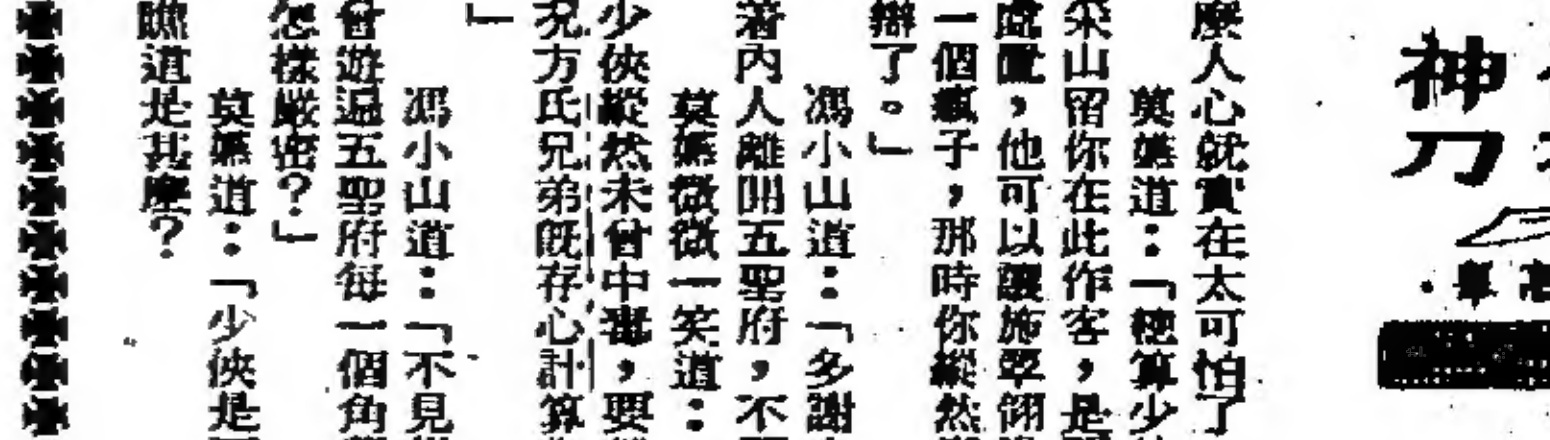
當我的肚子漸漸膨脹起來的時候，他和我
們從這座山，我與他開始分離了。
我的肚子，他的肚子，這是兩個不同的
世界，我們開始分離了。
雖然不睡在同一張床上，但是，我們就
像住在同一個房間裡。



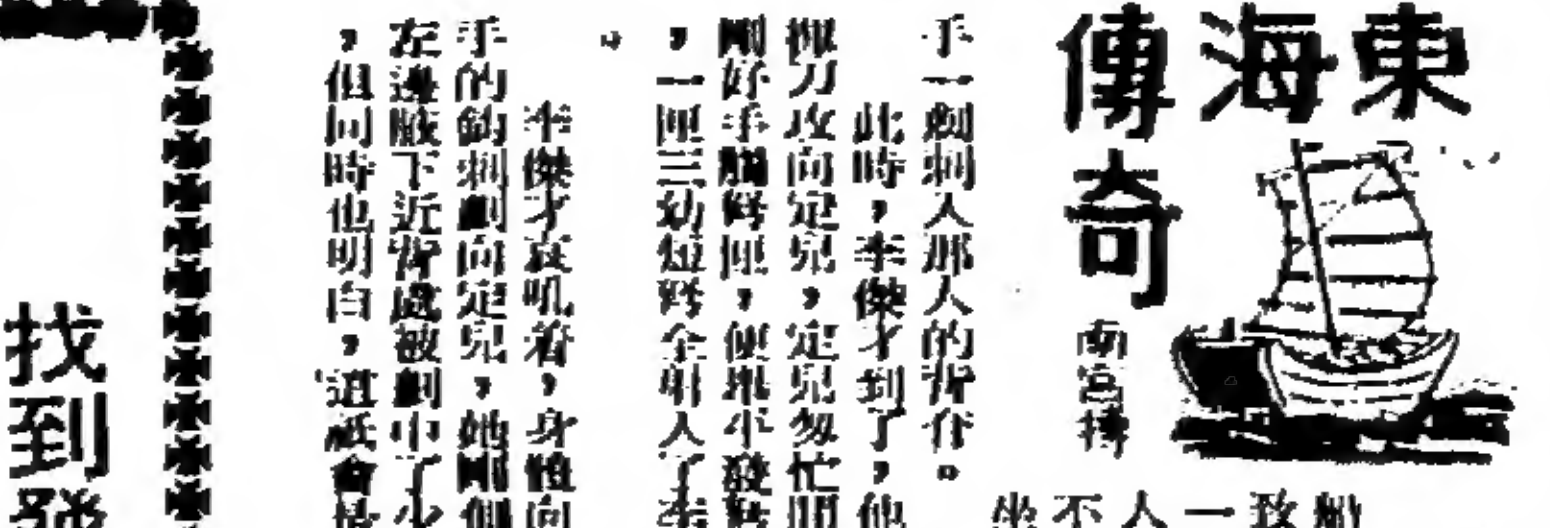
變成籠中鳥
四、離志山海
虎六門(雲英)
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」



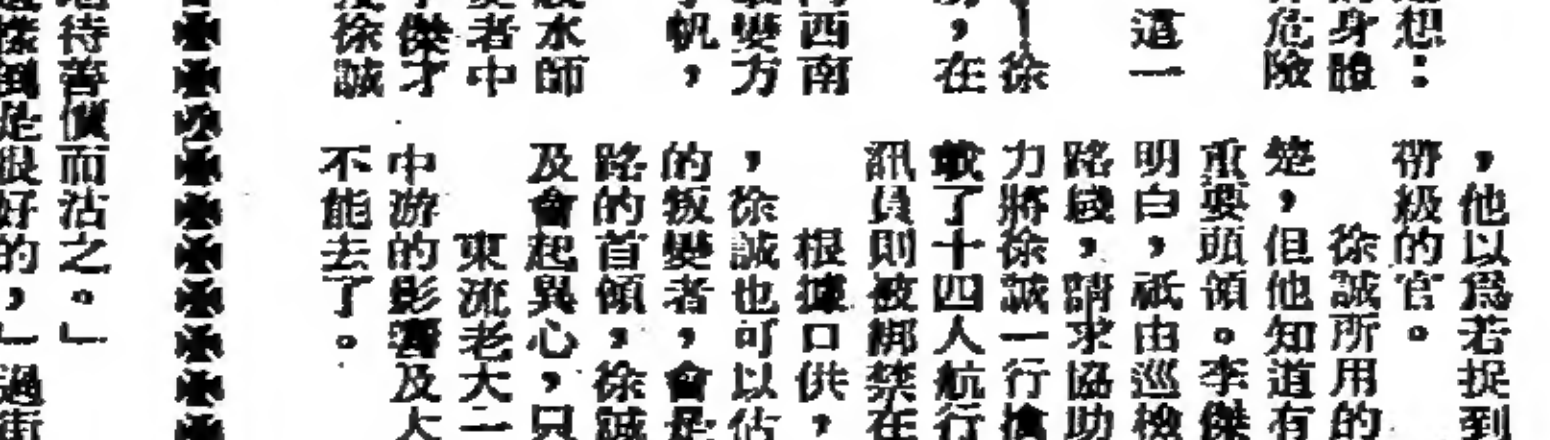
海東傳奇
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」



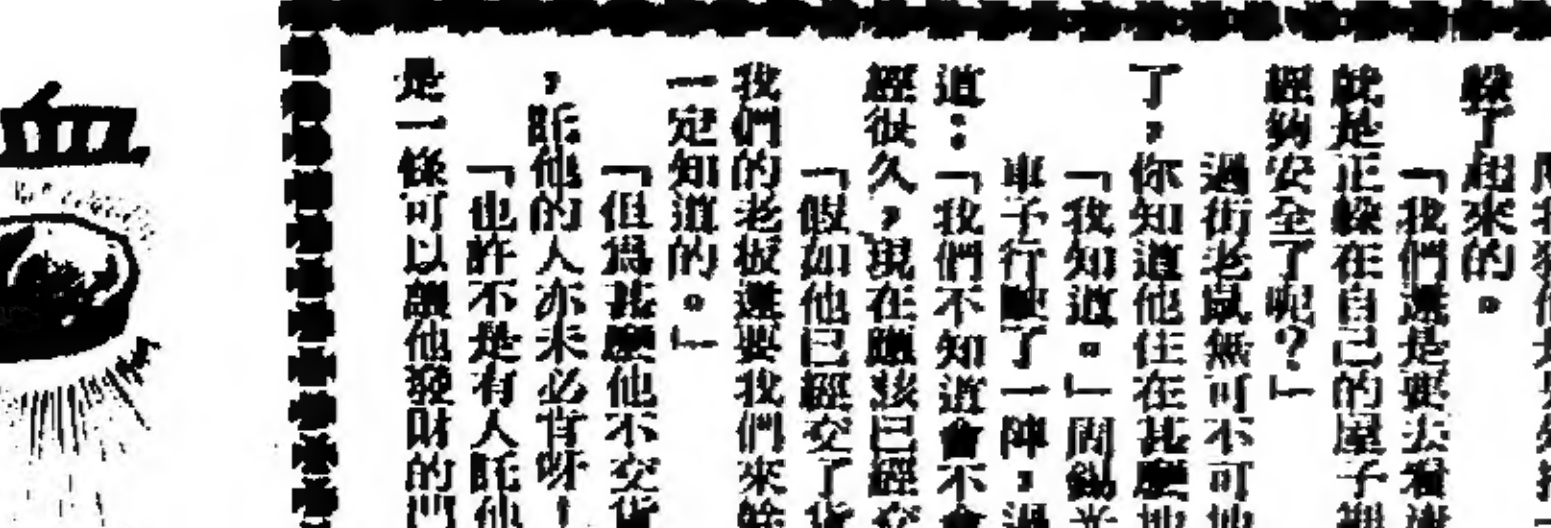
破折
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」



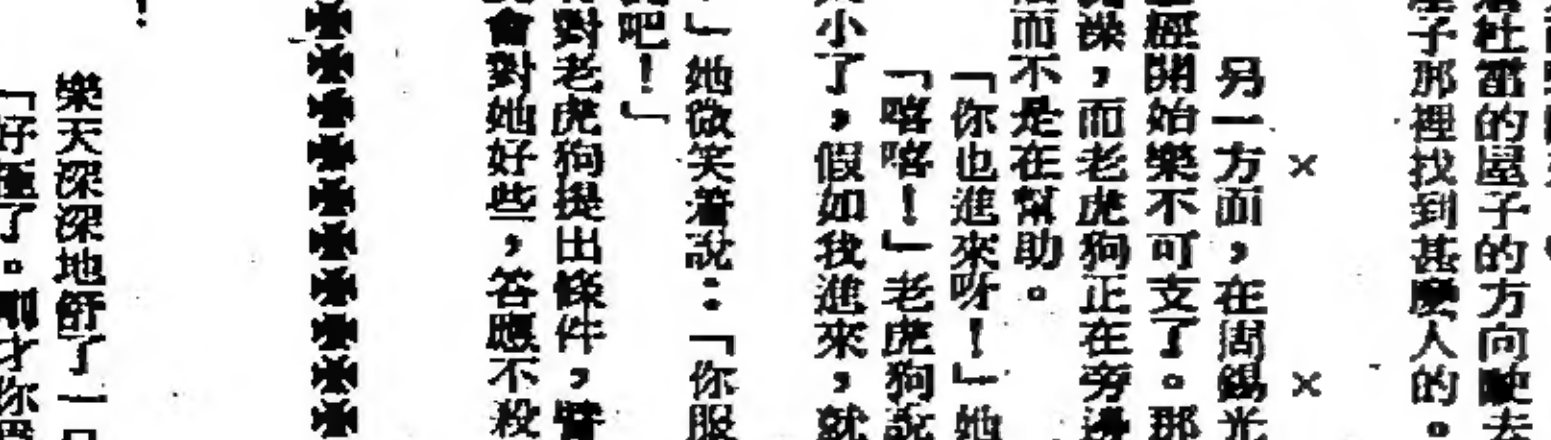
海東傳奇
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」



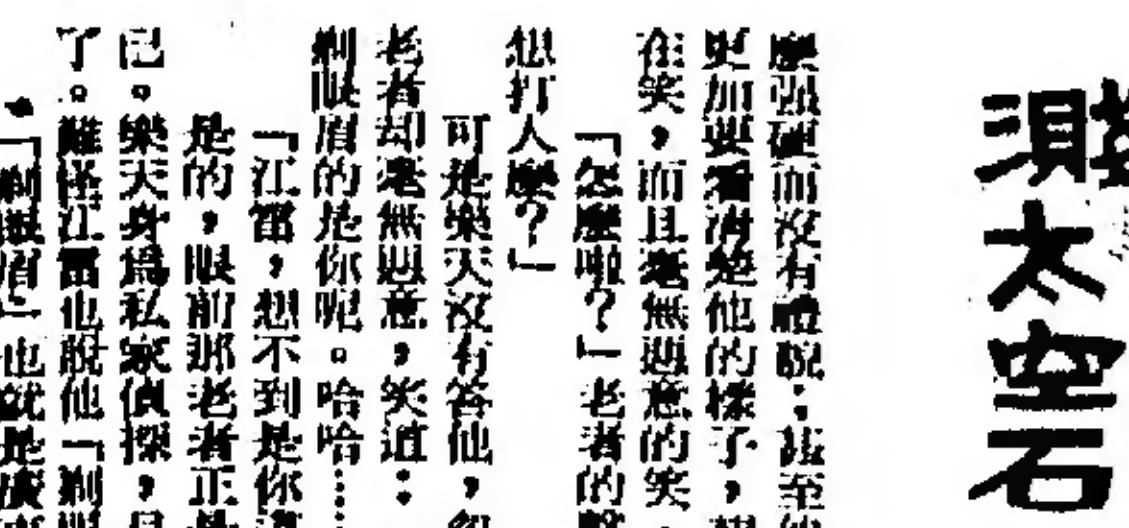
破折
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」



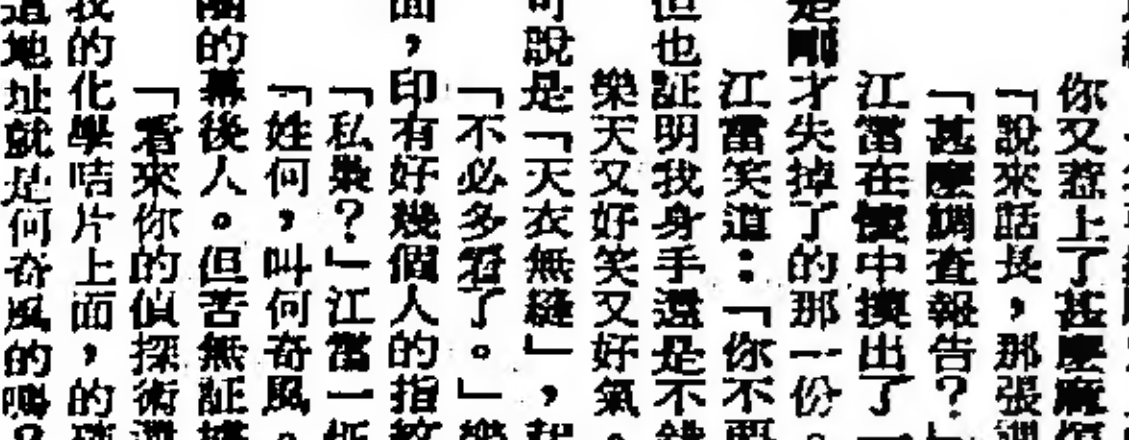
海東傳奇
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」



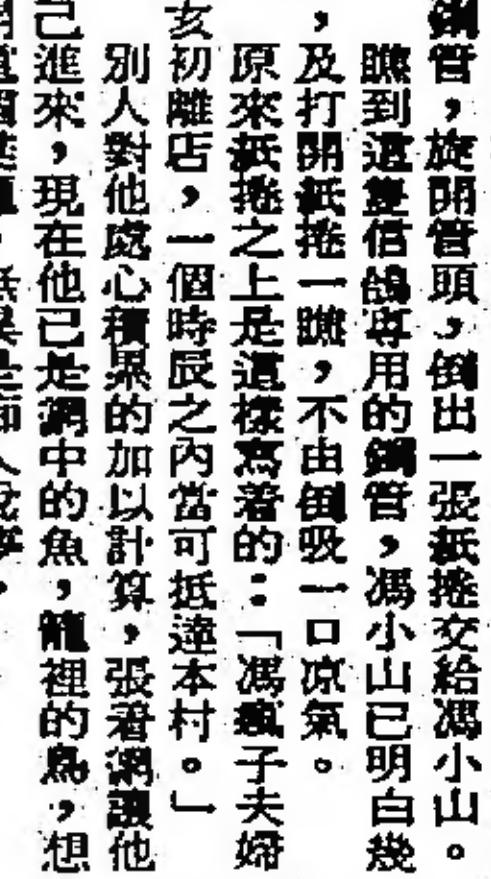
破折
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」



海東傳奇
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」



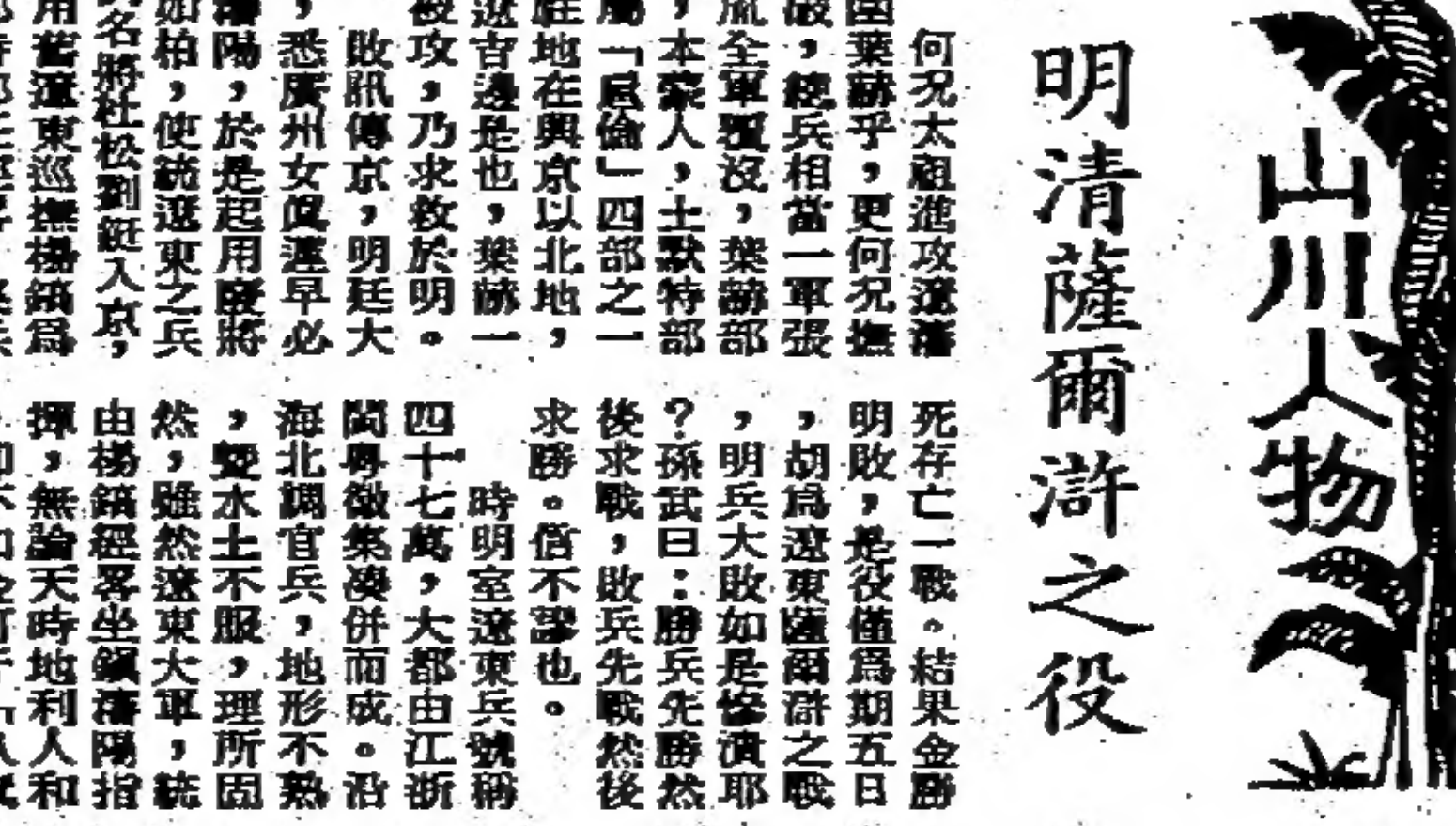
破折
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」



用各種不正當手段弄錢
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」



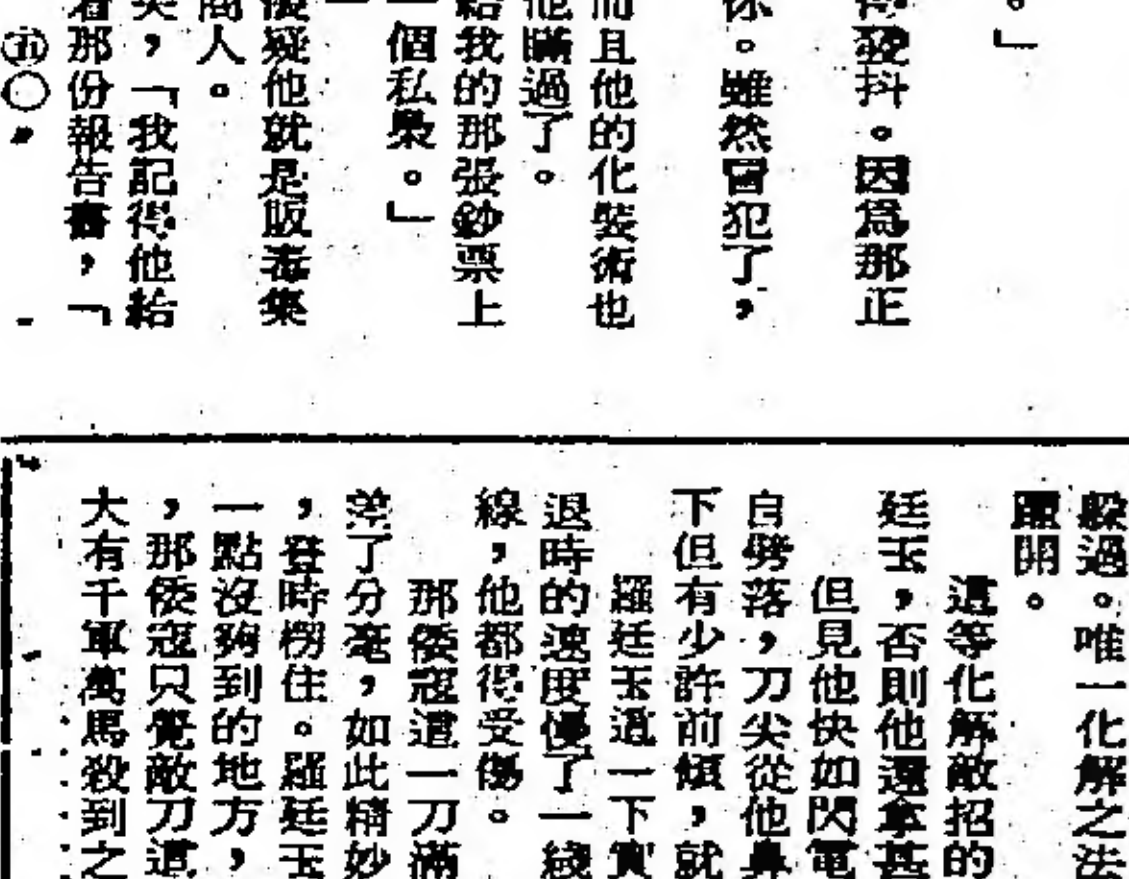
用各種不正當手段弄錢
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」



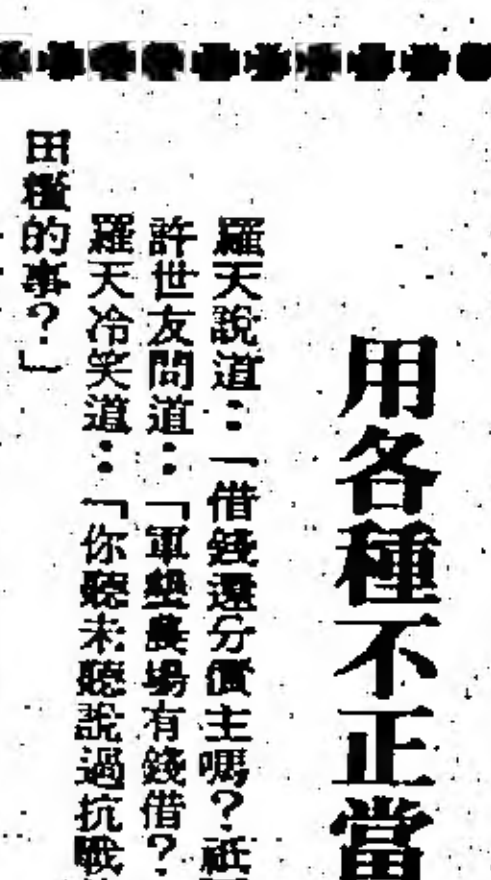
用各種不正當手段弄錢
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」



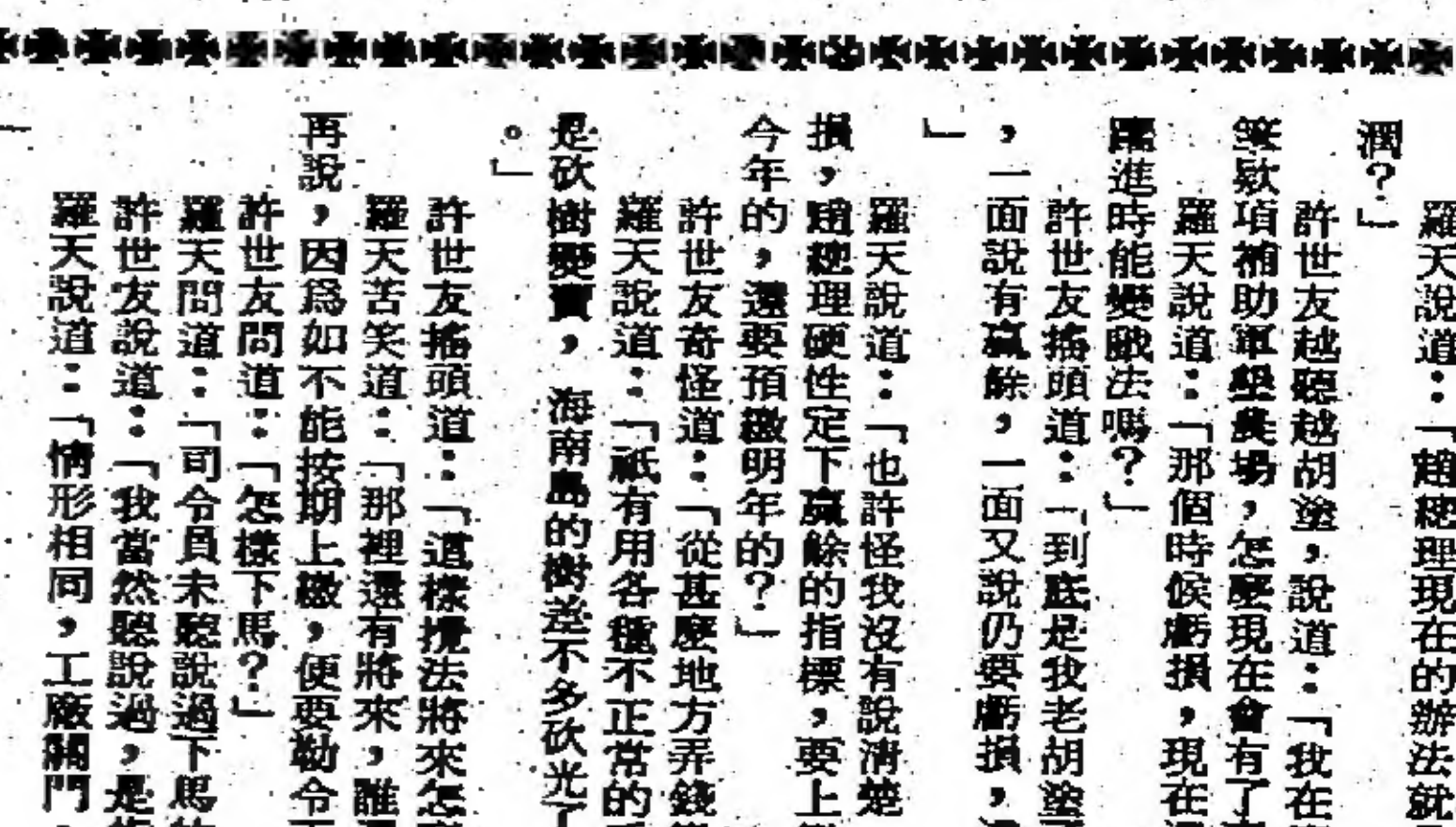
用各種不正當手段弄錢
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」



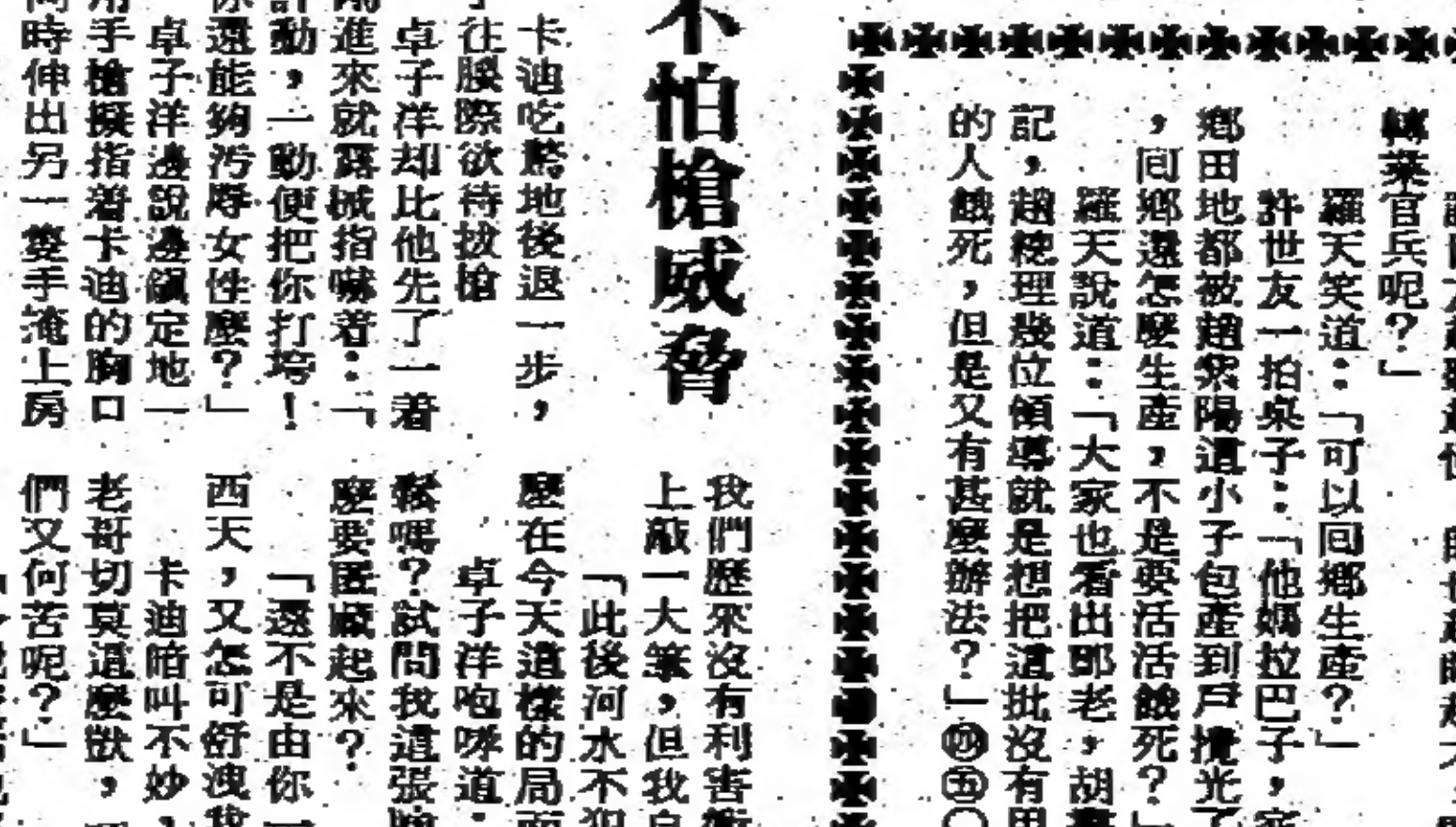
用各種不正當手段弄錢
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」



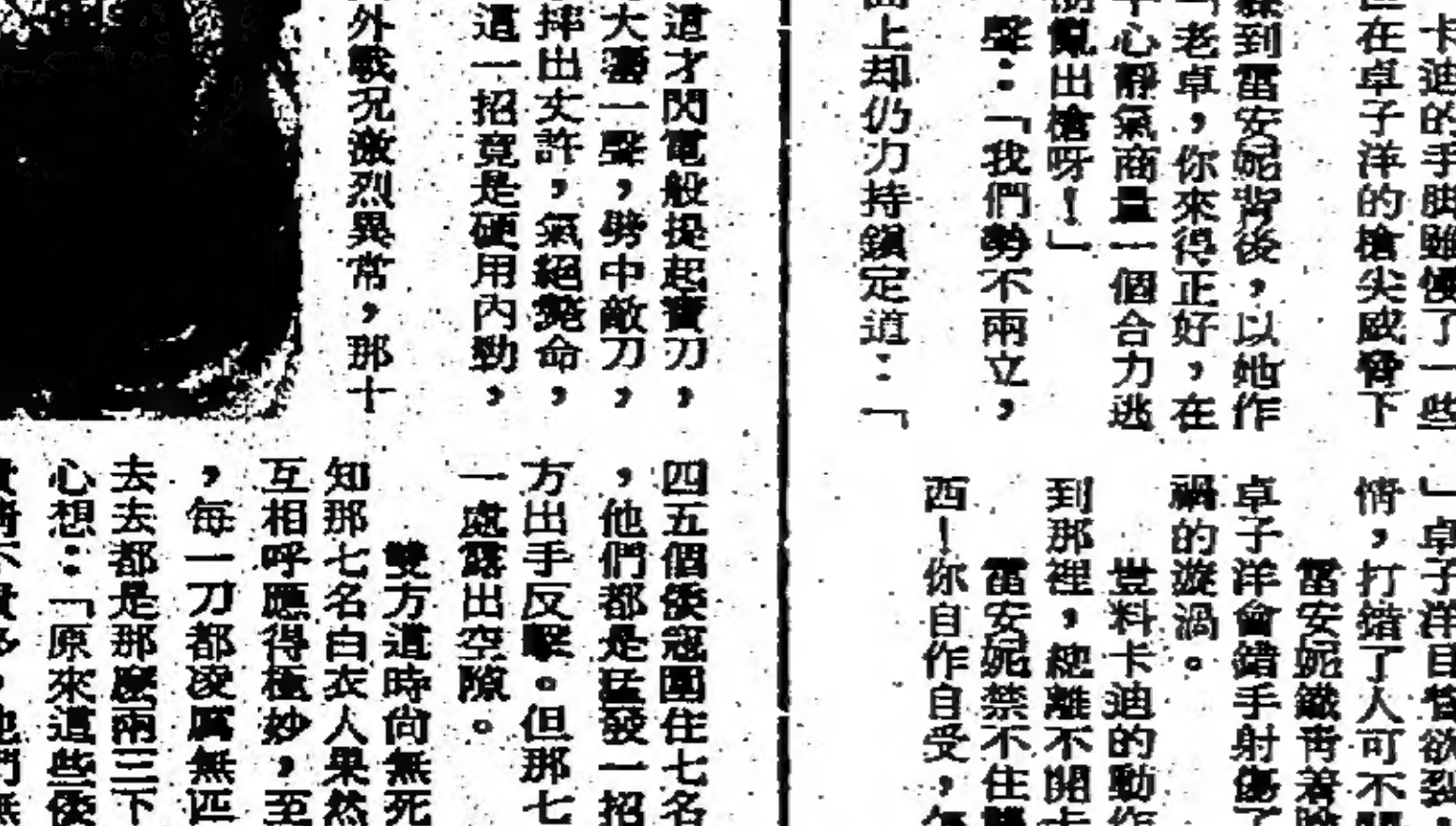
用各種不正當手段弄錢
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」



用各種不正當手段弄錢
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」



用各種不正當手段弄錢
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」



用各種不正當手段弄錢
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」



用各種不正當手段弄錢
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」
「你為什麼不離開我？」

本港各大旅行社聯合廣告

大地旅遊

豐利

威達

幻彩

福祿壽

下蒼屋港香




動運諸戒始開才時幾寒

象萬



智能不足



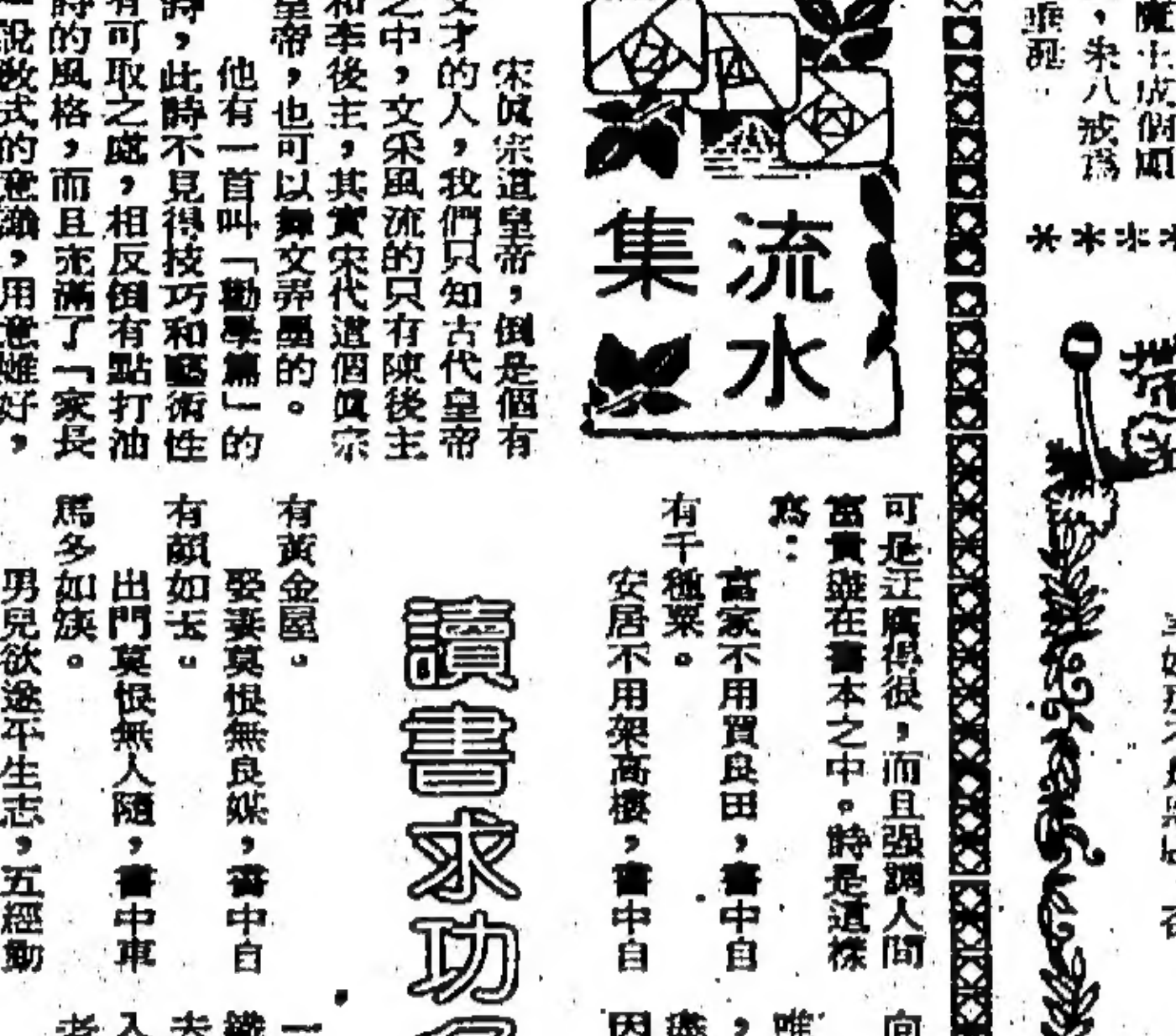
荒唐的性教育



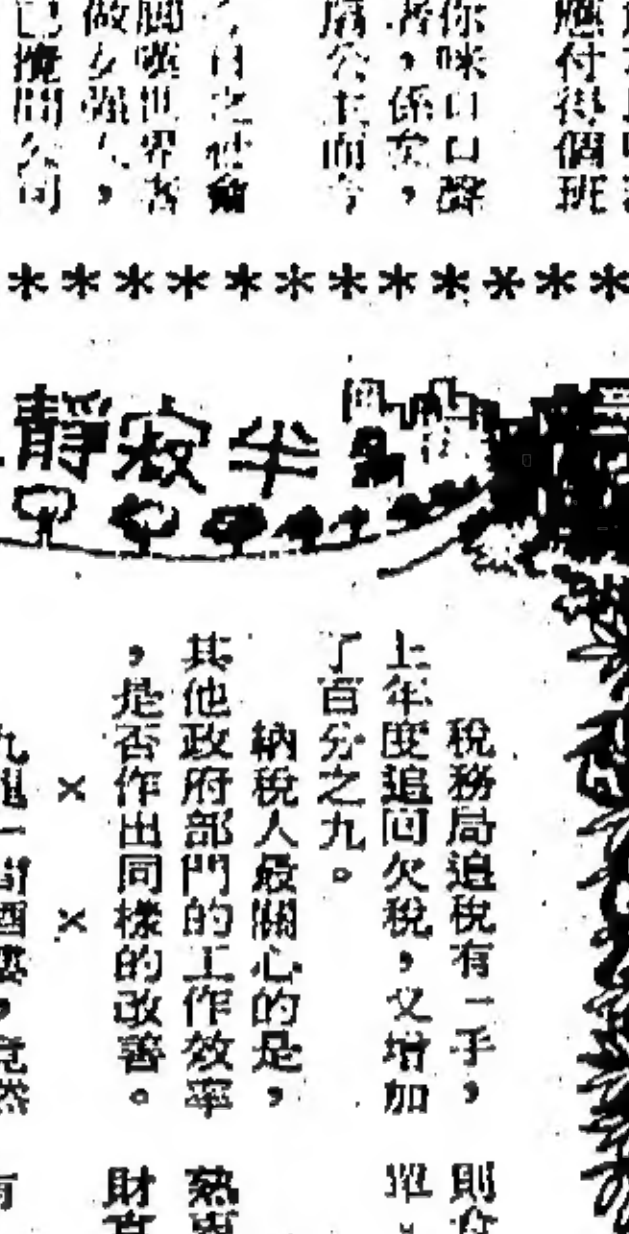
奇人奇行



流水



垂涎顯貴



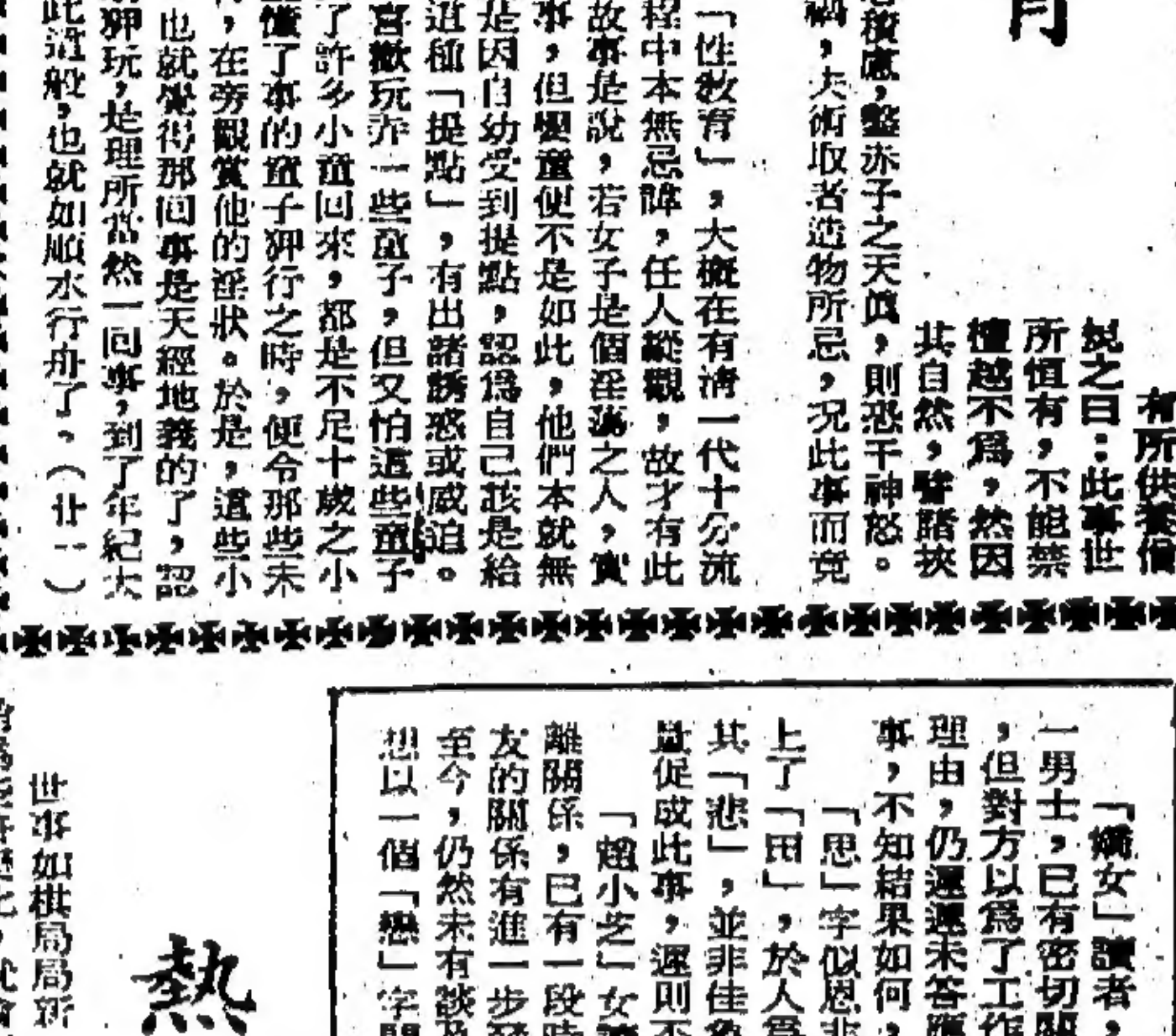
連續落電非吉兆



思字測婚事



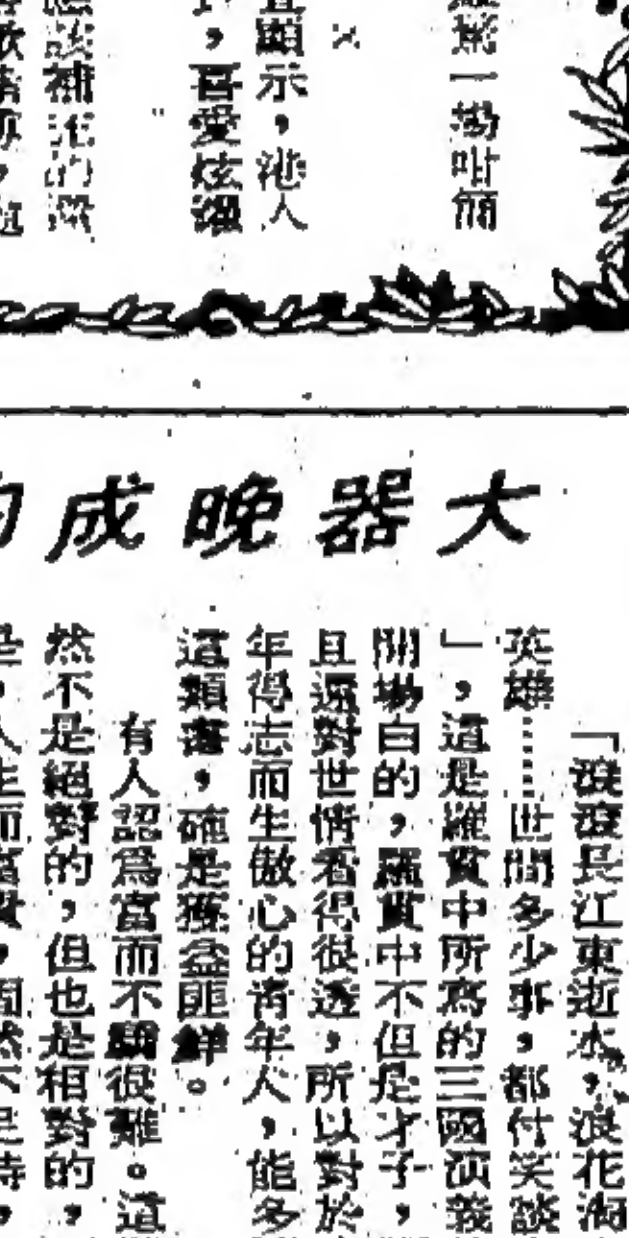
熱門馬博不過



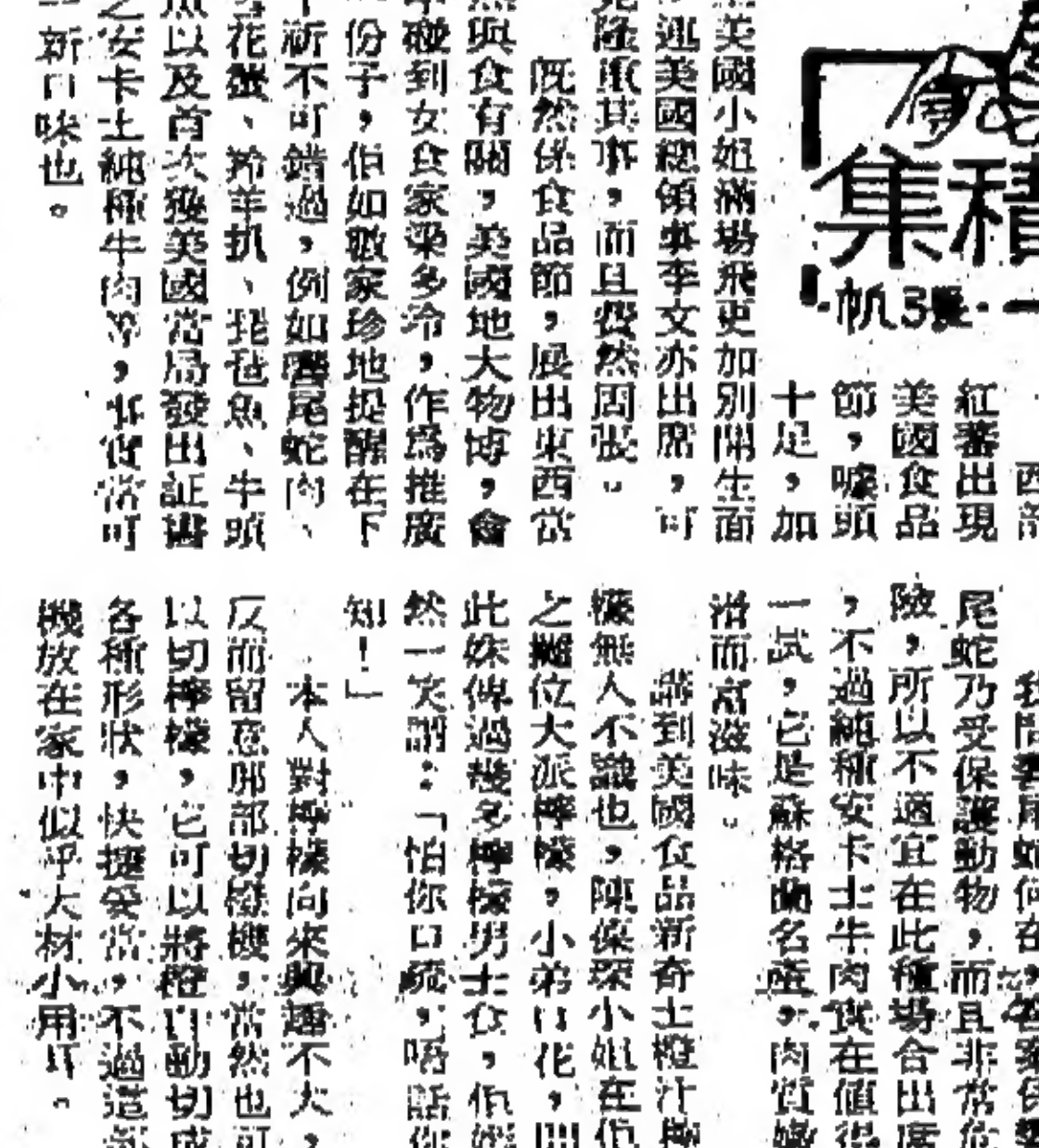
讀書求功名



子例的成晚器大



美國食品多采



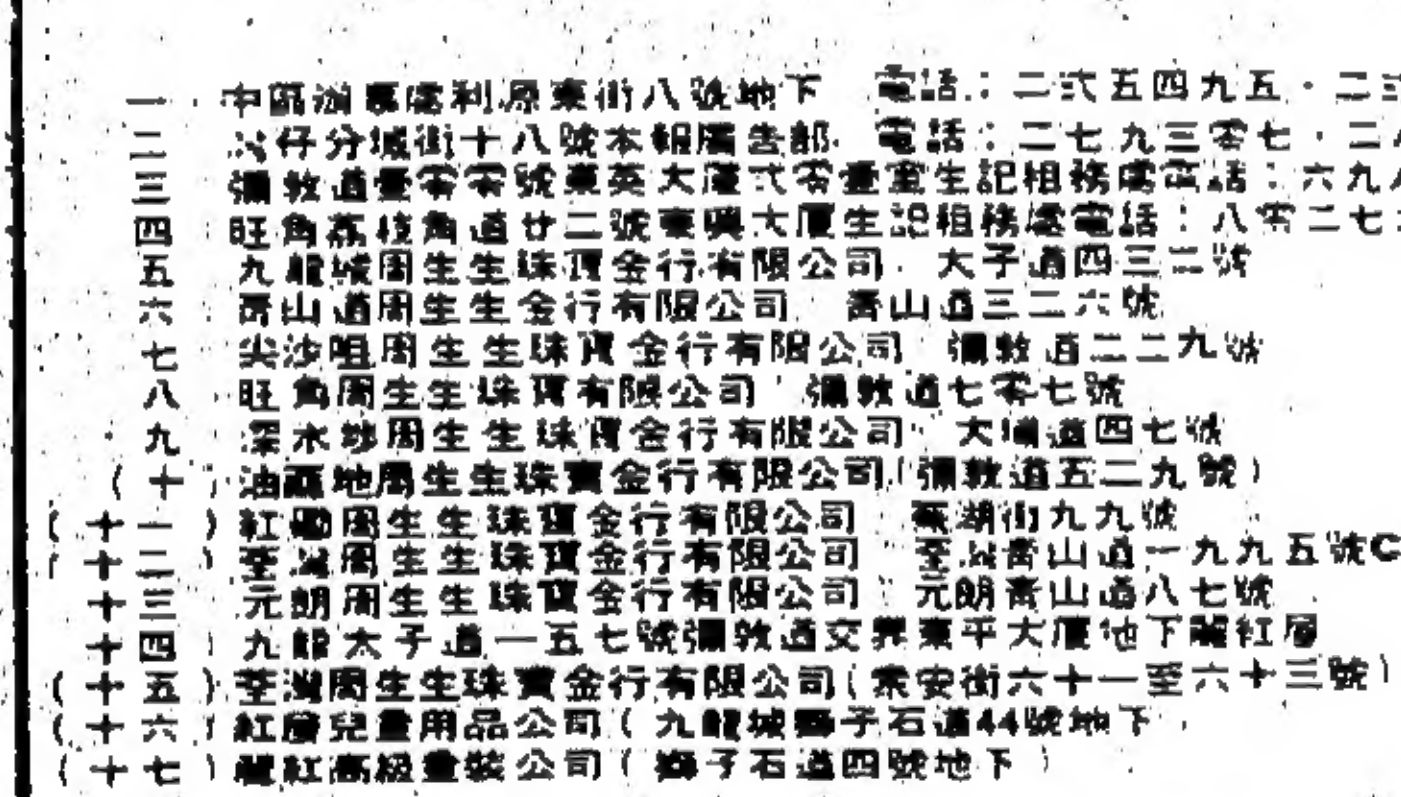
集積集



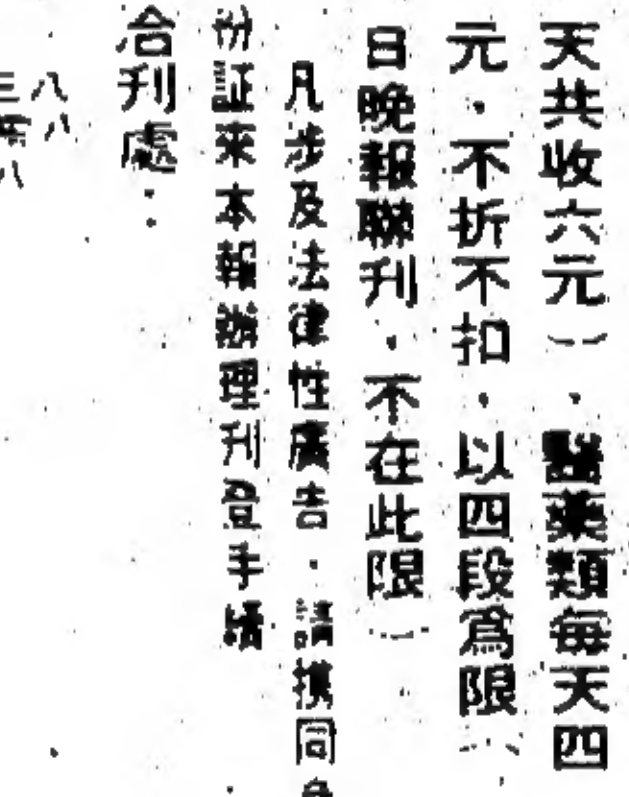
集八暨七橫



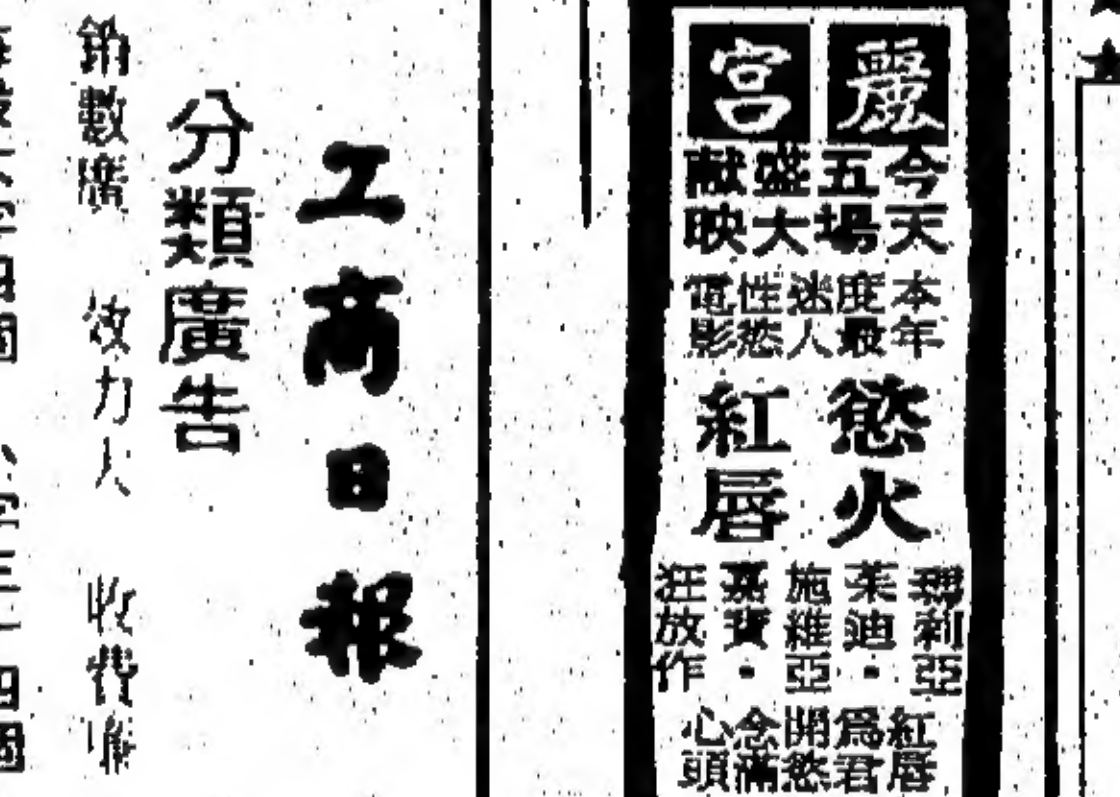
工商日報



分類廣告



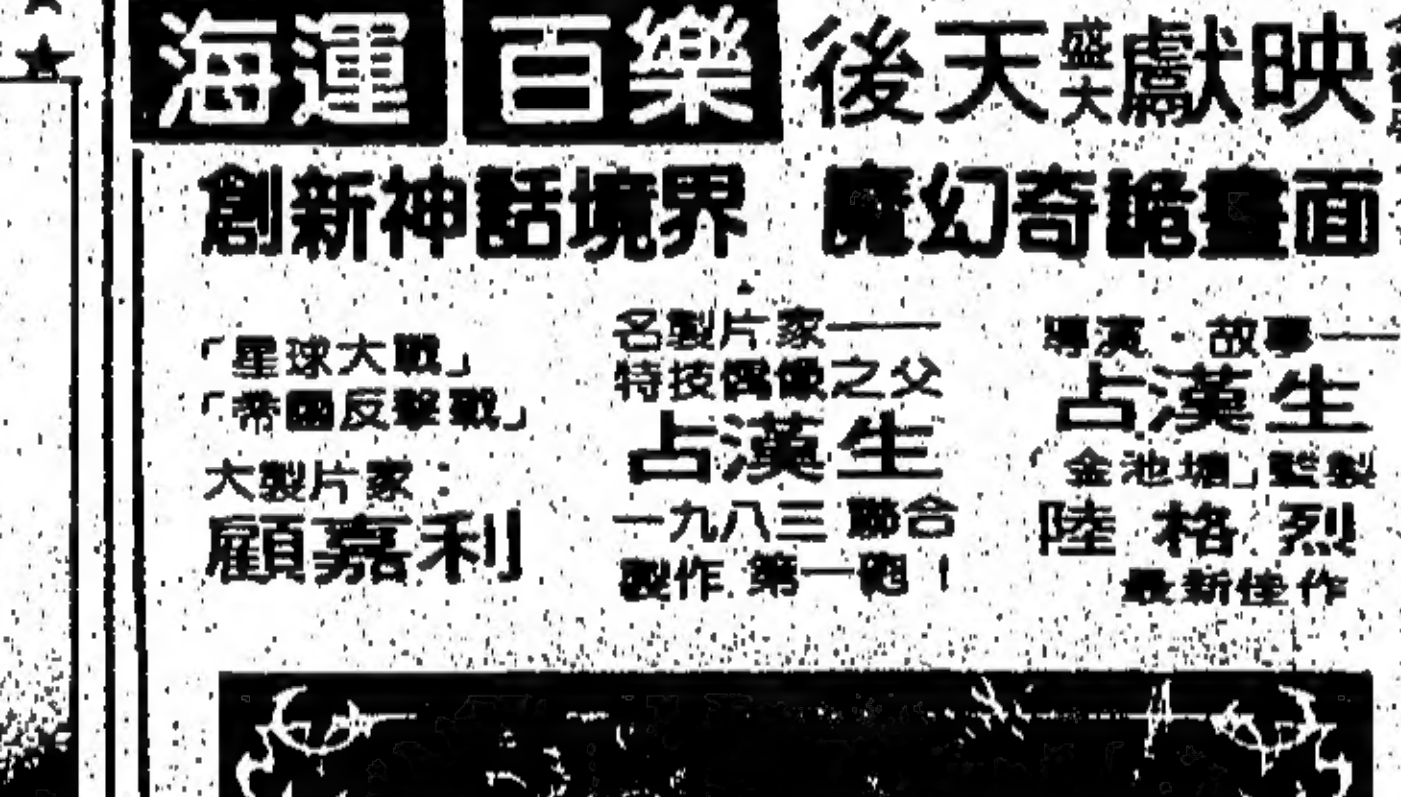
紅唇



城市浪漫電影



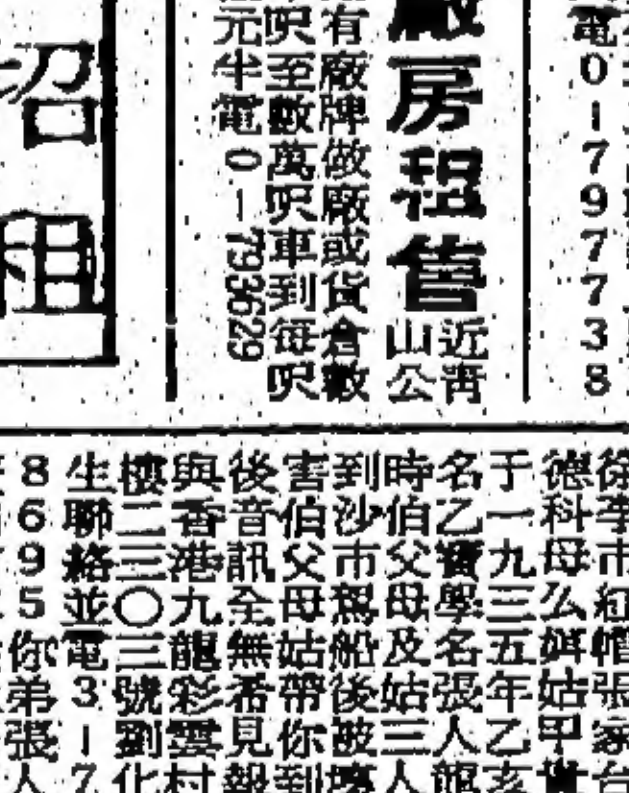
海運百樂



平房租



招租



木屋平售



徵求



尋人




啟事



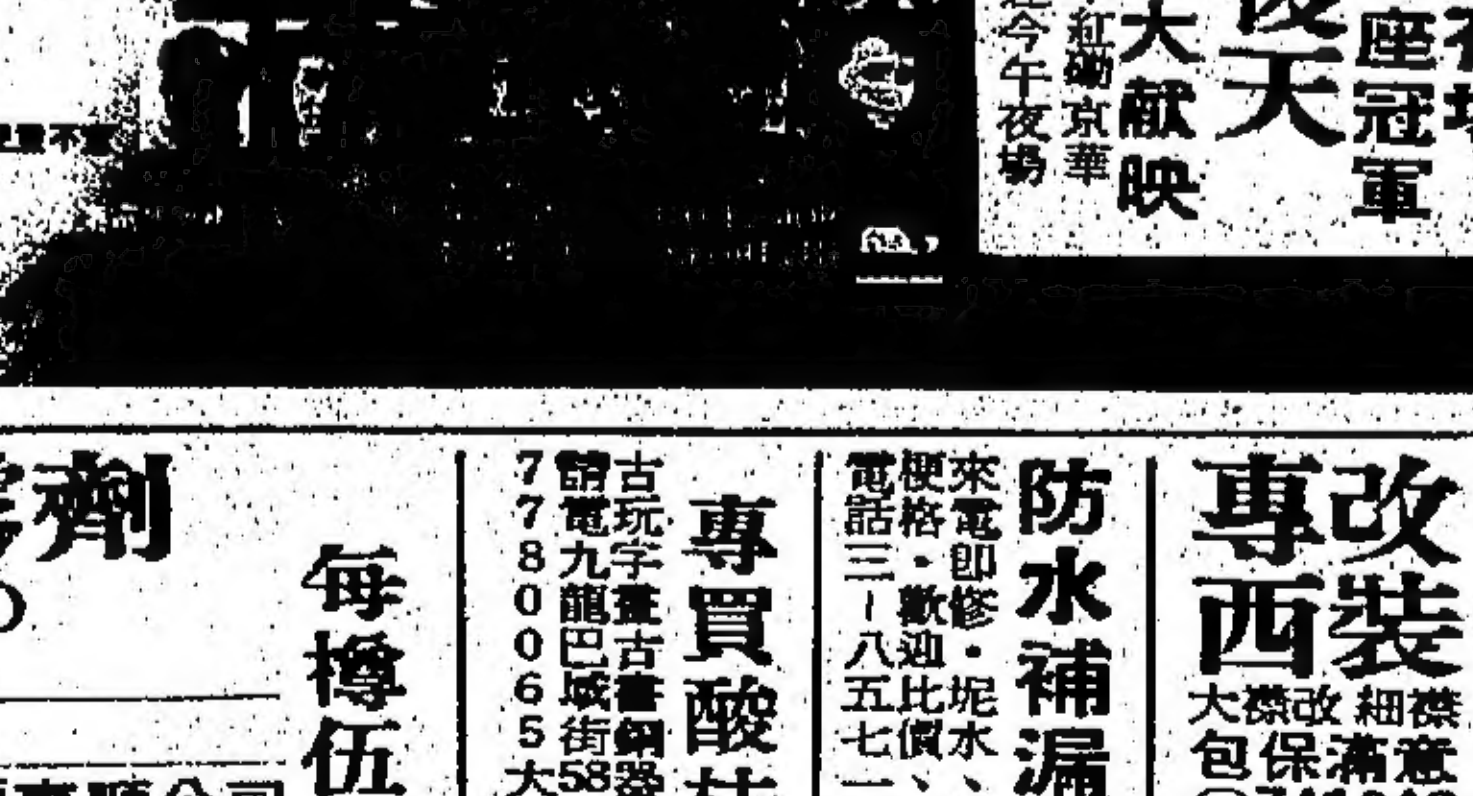
遺失



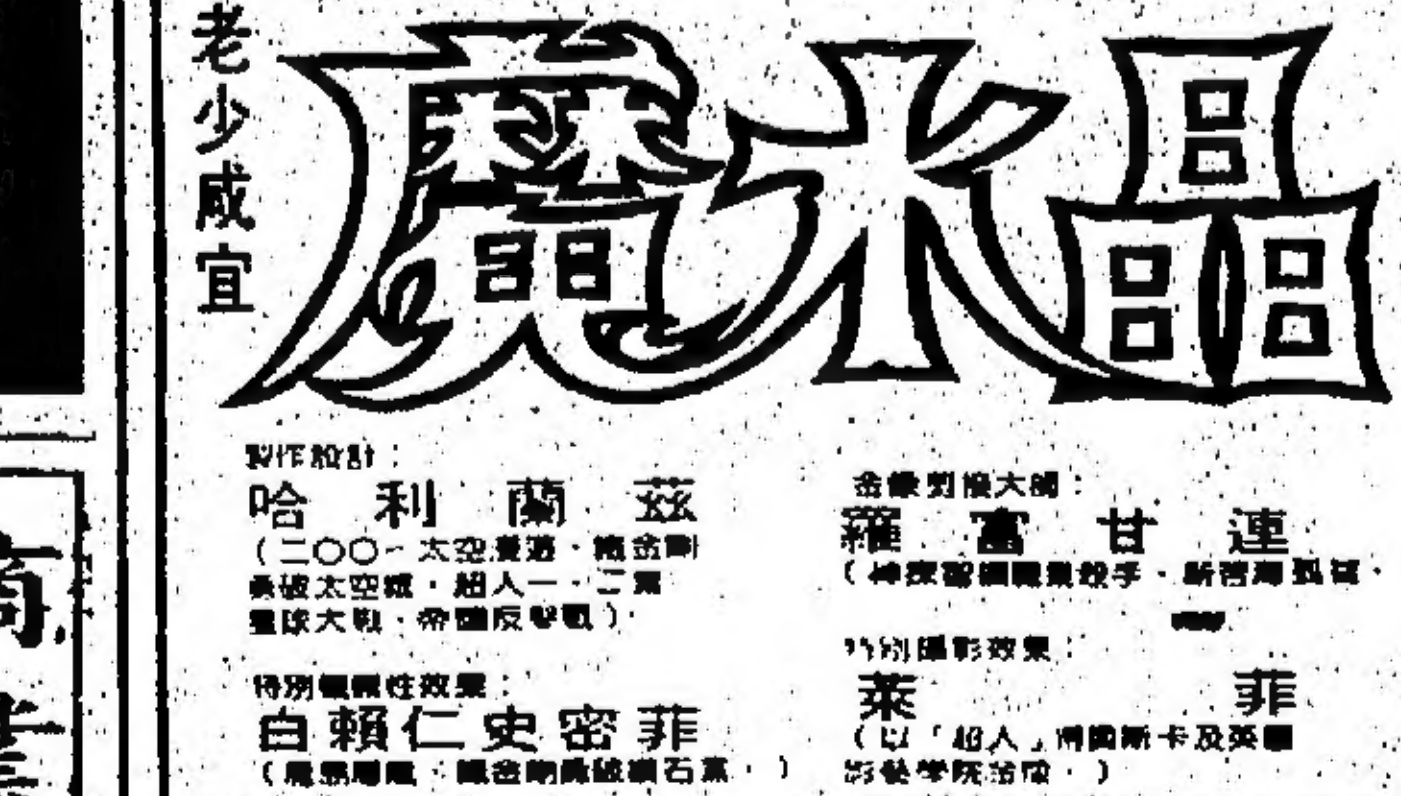
待聘



聘請



急佛證道



喉科



追債



招租



幸福



精潔



痔



痔



痔



痔



痔



大舉還擊

玩具國王數香港 安全問題最重要

幼 童 教 育

美國各地有高達十二萬至十三萬名的兒童，玩具有關的事件中受傷，有百分之多玩不樂，引起。例如把玩具引入口中，以致咬噬事件，都是由於玩具。

專家指出許多傷亡

現在幼稚園教育，成爲門重要的政策，府府設立部門去管理推廣，學校也配合得

很多新式的教育將具教育性的玩具，兒童玩，但多少少也要一件，清潔，不單孩子高興，自己也感到愉快。

除上述玩具外，還有一些兒童讀物，越出越多，簡直使人眼花，而有些學校爲了培養兒童的讀物，且提供意見，多鼓勵家長買一些兒童讀物，及圖書。

見販賣那一本刊物。做家長的雖然爲愛兒着想而買如蠟，無形中又增加一筆開支，但在爲兒童未來着想，還是感到欣慰。

(文海)

份能放入孩子嘴裡，帶有不可以給類的帶玩具亦不可以適合。

至於買給幼兒玩，如是一些軟性玩具，檢查一下玩具的質料，看是不是一件玩具，此外又要檢查玩具突部份、邊緣等，是否太硬、太尖銳，否使小孩子抓着，受傷。

選購玩具時需帶清楚標籤上的說明，注意是否有以下諸無害、耐火（以藥品洗滌不衛生等），中

茶類有降血壓功效

肥胖的人，最怕怕，別吃蛇膽、鰻魚、鰱、茶葉，是患上高血壓，因過這種病須長期紅茶、烏龍茶，都有強烈的阻止作用。

形成高血壓的原因，是一種叫ACE的酵素因子活動性加速所致，如果能將其活性降低，血壓亦可同降。

百分之十以下，至於活性降到ACE的活性時，即可使ACE所發現的毒害等具纖維性的食物，

該日本學者可，可是，

液中國曾從「霍爾尼蛇」毒中提煉出血壓素，可以有效地將ACE的活性減慢，但這種藥劑有副作用，而且一日停止服食，血壓會升得更高。

美國曾從「霍爾尼蛇」毒中提煉出血壓素，可以有效地將ACE的活性減慢，但這種藥劑有副作用，而且一日停止服食，血壓會升得更高。

活生代時



多山得上

[illegible]

植物葉子鋪滿塵
新欸紙巾保清潔

紙山三處新成爲一

鬼馬天堂



！怕使唔度喉我有

樂百·運海

H 704646 K 678091

看速看未 天兩後最

A UNIVERSAL PICTURE
E.T.
THE EXTRA-TERRESTRIAL

人星外.TE

DK DOLBY STEREO 杜比立體聲

晶水魔 獻後 映天

型：場夜午運海

香港仔
今天五天場

林祥子 林霞 羅道 羅寶兒

我愛夜來香！
浪漫隱憂劇

今天
四點場
第一把交椅。

紅磡新埔黃
R636888

今天兩天

林碧琪主演

靚妹

出珠品城

後天
映今
午場
盟場

笑面人
優利手
半點！

華京
③②①

映獻天今
開恩 大人
主演 嚴榮芳之
主編 郭作

演杰李寺林少
主選

作服張林
服大碧仔妹靚

寫午午午午午
字晚夜來晚來晚
花飛飛飛飛飛

金童場半十
戲一戲一戲一戲

性戰充性反充
一門海一病海

華嘉
H. 670421

請五狂嘉
早場滿華
主演 嚴 劉
演華華秋華德

地車
毀滅號

年嘉 大山城 華麗
 H. 670421 3.92.1958
 天兩映只 · 求要衆詢
 麥 林 麥
 合讀 和德琪碧 監製 雄當
 仔 妹 靚
 不兒 | 由身槽魚寶爲 | 哥她
 宜童 | 己不 | 蛋落鳥 | 死爲
 鍾鎮鴻 鄧光榮 鄧光榮
 鍾鎮鴻 鄧光榮 鄧光榮
 盟 合演 獻盛後
 映映天
 注實 · 場今華麗

禾嘉·都皇·后皇

天雨映只·映獻天今

！起一第壇影軍進雄當麥
和德麥仔戲棋碧林仔戲
哥妹

靚婦仔

作傑演導偉大黎

郎女格錫：晏翠葉／盟切午夜
禾嘉

明·映聯院二千五

港九影院
聯合廣告

文華娛樂翡翠

座定早請 場五天今
！懇心年青代現出嘉
！聲心年青題問出爆

5時

《**狂龍飛天**》
吳國生

車晚戲楊午文習 | 威十高早立 | 育滿早野
地談：夜夢單 | 七級情牽 | 台女嬌容

利舞台·華盛頓

今天盛大獻映

愛雲 芬蘭 卜法 蘭高 風魁 劇

香蘭女星 芬蘭女師 卜法大師 蘭高名演 風魁名劇

大人開恩

老虎起威 來發威 怕我 怕我 兒童不宜

華盛頓今晚夜場：愛性單枝

香港灣仔 九龍旺角

京·都·凱·聲

最後兩天 敬請速活

多謝捧場

12點半
四點半
七點半
九點半

奇壇伊士活
主演兼導演


最新動作片！
特約澳門法特情報通訊

最佳利，最新動作片！

比立音向 杜比立體聲

天後 獻盛大 殺出賭城

今日起

影都 5 704861 國都 K661 056 倫敦
 場五天今 映週三第
 芝蘭嘉蕭謝 曼夫荷汀斯德

 生先絲杜
 金女最卡奧榮
 獎像角配佳：斯獲
 讚大評影港全

普慶·明珠

有口皆碑 今天五天一場
榮譽獎 · 獎金兩萬
獲卡斯特項 · 最佳角男 · 最配曲佳主

主理曲樂獲格獎統一

衝上雲霄

狄龍、徐少強、苗可秀、李修賢、陳惠敏、黃泰來、劉永、鄭少秋、羅烈、元彪、午馬、金剛、李海生、火燒車老幼

西貢易路·亞基家丰·意國輝寶欣

利順
今天五場
請早定座
毀滅號地車
 清水灣道順利邨
 電話：4326659
 劉德華 嚴秋華 主演
 霍耀良 導演
 23M 29, 42, 209
達直十巴

新大華
3-841199

映獻場五！週六第

歷最年八
作新庚三

龍泰史

血滴一第

結通亂山仲只咬
算街竄區冤爲斷

宜不童兒行發譽榮司公立

泰國金門民樂
映期無多 欲看從速
 主演：徐克、林青霞、羅美蘭、林祥子
 定座：即、演、衛、克、貴、迫、霞、青、祥、子
 石泰出品
 天嘉
 夜來香
 新金山主行、淡江戲院到、密鑰實錄、百劇鑒
 獻下映期
 樂民
 第一把交椅

聲麗·統總

速從看欲 多無期映

定請 主領徐 羅妻 林 林
座即 演衡克 賓迪 麗青 祥子

 **夜來香**

石素仕
出品
天嘉人

鳴謝協監 到觀觀間淡 行主金品城新
百劇戲 採笑喜談漫 設公 出戲

椅交把一第 場今 場夜 **聲麗** 獻下
場午 場晚 映朋

碧麗宮

今天三場 票購早請

九點三十分 五點十點 兩點三十分

片長 關係 票價 調整 時間 放映

巨片 獎金卡 斯奧項八獲榮

甘地傳

最佳影片 最佳導演 最佳男主角 最佳劇本 最佳美術 最佳攝影 最佳服裝 最佳剪接

蘭宮 明月 寶聲 黃金

早請座定 場五天今

！性門戰滿充 · 性叛反滿充

！能不恨寫描 · 得不愛寫描

VS的

爭鬥 爭鬥 爭鬥

魔心 變滅 變

良羅 靈

八·一明午 飽巴早黃 人夜床哈早寶
○：夜 遇過黎金 人夜床哈早寶
○：夜 遇過黎金 人夜床哈早寶

華聲
 3-617169
 最後兩天
 聯合國際
 影片公司
 請勿錯過
 發行
 史泰龍
 主演
 虎威
 後天
 獻映
 殺出
 賭城

華人

早請場五今！滿狂

傑最基東一導片大活夜年8
作新一尼安演象製！生代0

語生發代時新

(宜不童兒)

新舞人欲國超大女探
奇刺蛇滴垂級會選男
。激共。涯三。舉裸

聲樂·都富

週三第今！滿狂

克徐·賓羅迪泰·霞齊林·祥子林

夜來香

新藝城出品人人有信心

富都今場：天外淫娃

龍華 場五天今
我愛夜來香
林子祥、林青霞、麥當貴

福星 場五天今
色慾摧花手
大胆玩樂·放蕩瘋狂

油麻地

伊甸園 誘惑人心
甲寅福元星 · 應知 · 地獄 · 遊人籠中獸生早

新·都·快·樂

κ666148 H773496

今五天一場兩加四場

點開院

！醉欲人迎·情風女處

大製作 占赫·墨 謝西·雲 肖盛·烈 嘉華·明 夏希·帶 傑德·美 人

處女之渴

大膽奔放慾海煎熬

今場·都·新·都·快·樂

龍輝 樂快 紹落·容·女 都新·都·快·樂

冠金
映場五今
第六街
嬌小
不兒童 色大
宜宜 胆
第十場九十
星二：早點